



For FAQs and more information, please visit:  
[www.eufylife.com](http://www.eufylife.com)



## Handstick Vacuum Cleaner Owner's Manual

T2501 51005002031 V01

Gebrauchsanweisung | Manual del propietario | Manuel de l'utilisateur  
Manuale d'uso | Handleiding | Руководство пользователя

<b>English</b>	01
<b>Deutsch</b>	16
<b>Español</b>	31
<b>Français</b>	46
<b>Italiano</b>	61
<b>Nederlands</b>	76
<b>Русский</b>	91

## Table of Contents

<b>02</b>	<b>Important Safety Instructions</b>
<b>05</b>	<b>Overview</b>
<b>07</b>	<b>Assembling</b>
<b>08</b>	<b>Wall Mounting</b>
<b>09</b>	<b>Recharging</b>
<b>11</b>	<b>Using</b>
<b>11</b>	<b>Maintenance</b>
<b>14</b>	<b>Specifications</b>
<b>15</b>	<b>Customer Service</b>

Thank you for purchasing this appliance. Carefully read all instructions before using this product, and keep this manual for future reference.

## Important Safety Instructions

### READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR VACUUM CLEANER

#### **WARNING - TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY:**

- Recharge only with the charger (US: YLS0241A-T300080; UK: YLS0241A-U300080; AU: YLS0241A-A300080; EU: YLS0241A-E300080) specified by the manufacturer. A charger that is suitable for one type of battery pack may cause a risk of fire when used with another battery pack.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children without supervision.
- The battery must be removed from the device before the device is disposed of.
- This appliance must be disconnected from the mains supply when removing the battery.
- The used battery should be placed in a sealed plastic bag and disposed of safely according to local environmental regulations.
- Fully assemble before operating.
- Intended for household use only.
- Do not use outdoors or on wet surfaces.
- Do not leave this appliance unattended when it is plugged in. Unplug it from the outlet when you are not using it and before servicing.
- Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
- Use only as described in this manual. Use only manufacturer recommended attachments.
- For the purposes of recharging the battery, only use the detachable power supply unit provided with this device.
- Do not use with a damaged cord or plug. If the appliance is not working as it should, or has been dropped, damaged, or submerged in water, contact our customer service for advice.
- Do not handle the plug or appliance with wet hands.
- Do not unplug the adapter by pulling on the cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- Do not pull the cord around sharp edges or corners. Do not run the appliance over the cord. Keep the cord away from heated surfaces.
- Do not put any object into openings or vents. Do not use if any opening is blocked. Keep free of dust, lint, hair, and anything else that may reduce airflow.
- Keep hair, loose clothing, fingers, and other body parts away from openings and moving parts.
- Turn off all controls before unplugging.
- Use extra care when cleaning on stairs.
- Always turn off this appliance before connecting or disconnecting the motorized floor brush.
- To prevent unintentional starting, ensure the appliance is switched off before installing the battery pack, picking up or carrying the appliance. Do not carry the appliance with your finger on the power switch, doing so may cause accidents.
- Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline, or use in areas where they may be present.
- Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- Do not pick up hard or sharp objects such as glass, nails, screws, coins, etc.
- Do not use without the dust collector and/or filters in place.
- Store this appliance indoors, in a cool and dry area.
- Make sure that the outlet voltage corresponds to the voltage rating on the charger's label.
- Do not attempt to repair or disassemble this appliance. There are no user-serviceable parts inside. Repair or service must be performed by a qualified repairman and only identical replacement parts can be used. This will ensure the safety of the appliance.
- This appliance includes a rechargeable lithium-ion battery pack. Do not expose the battery pack or appliance to fire or excessive temperature (above 130°C), as it may catch fire and/or explode.
- Do not use a damaged or modified battery pack, as it may catch fire and/or explode.
- Charging, using and storage of the appliance should be within the ambient temperature range of 8-35°C.
- Follow all the charging instructions and do not charge the battery pack out of the temperature range specified in the instructions, otherwise, it may damage the battery and increase the risk of fire.
- Do not attempt to disassemble the battery pack.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS



This symbol on the device or its packaging indicates:

Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste; use separate collection facilities. Contact your local authority for information regarding the collection systems available. If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get into the food chain, damaging your health and well-being. When replacing old appliances with new ones, the retailer is legally obliged to take back your old appliance for disposal at least free of charge.

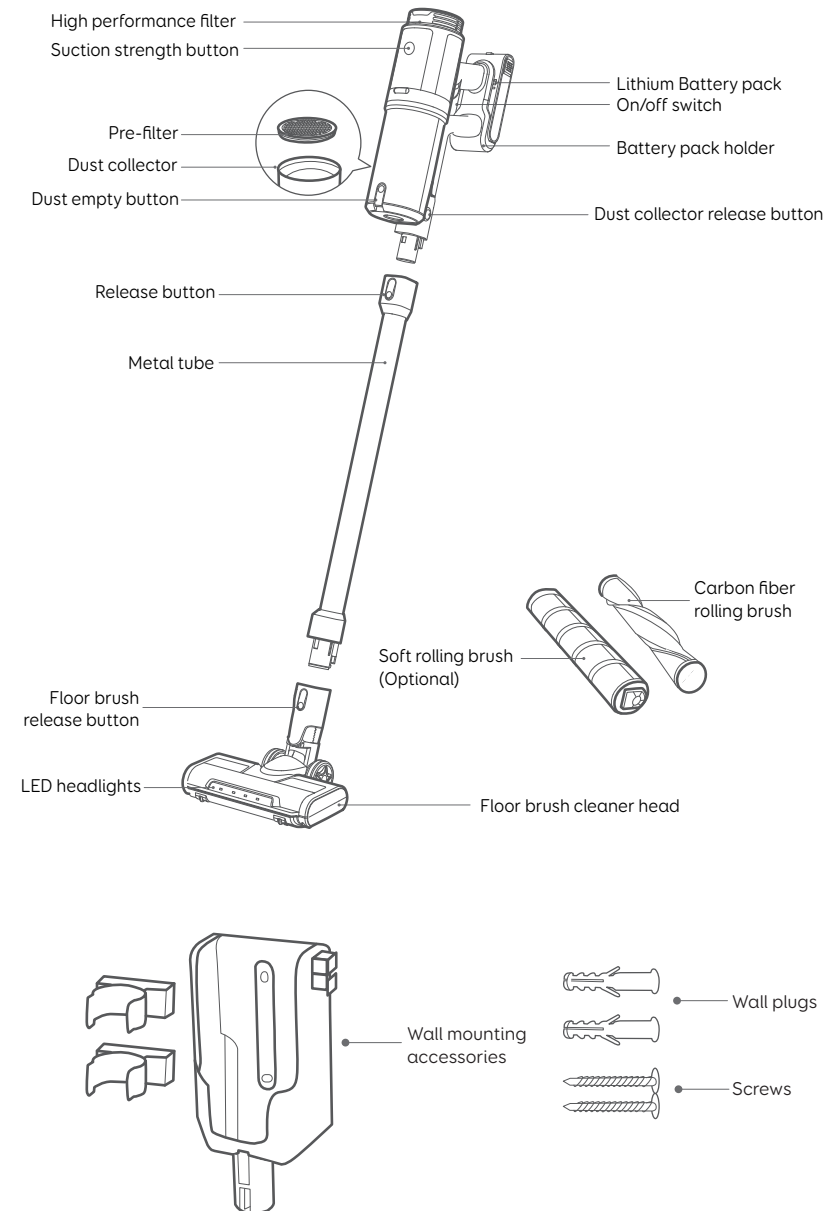
### Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that the product type T2501 is in compliance with Directives 2014/35/EU & 2014/30/EU.

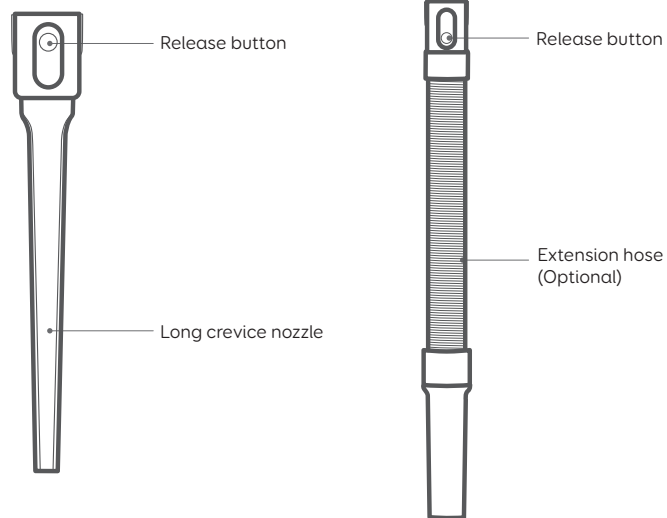
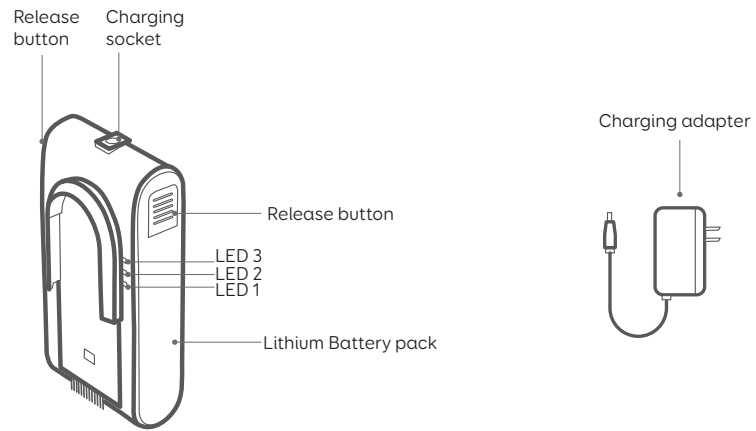
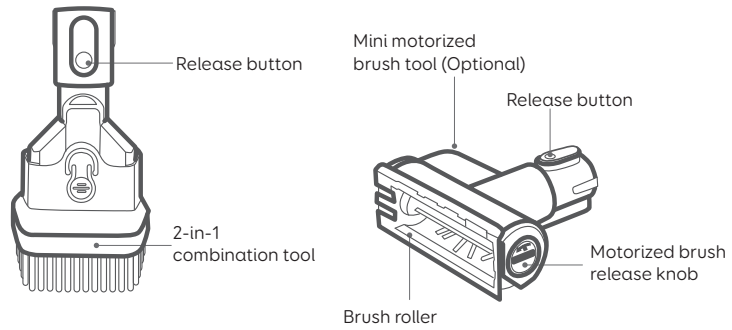
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:  
<https://www.eufylife.com/>

Anker Innovations Limited  
 Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon,  
 Hong Kong

## Overview

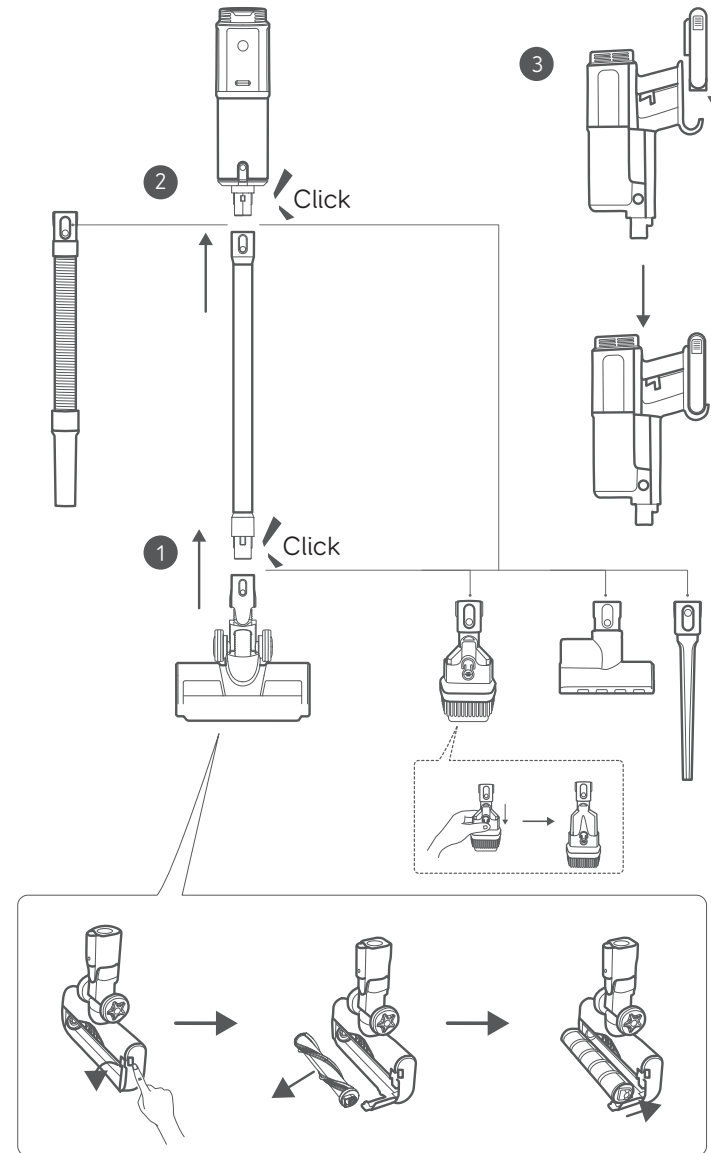







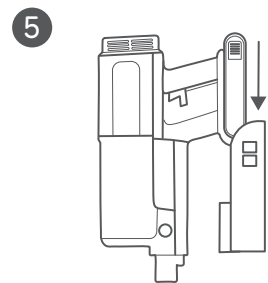
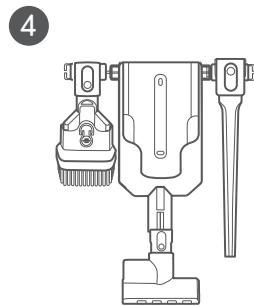
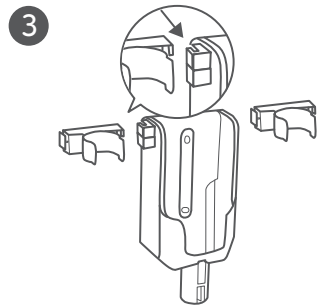
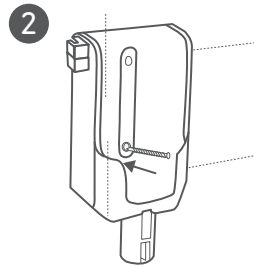
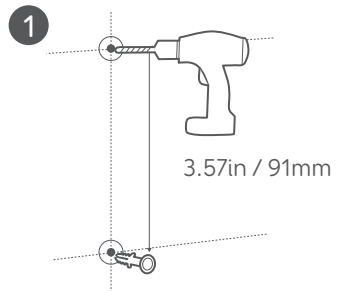
# Assembling

Attach your desired cleaning accessory to the metal tube as illustrated.




## Wall Mounting

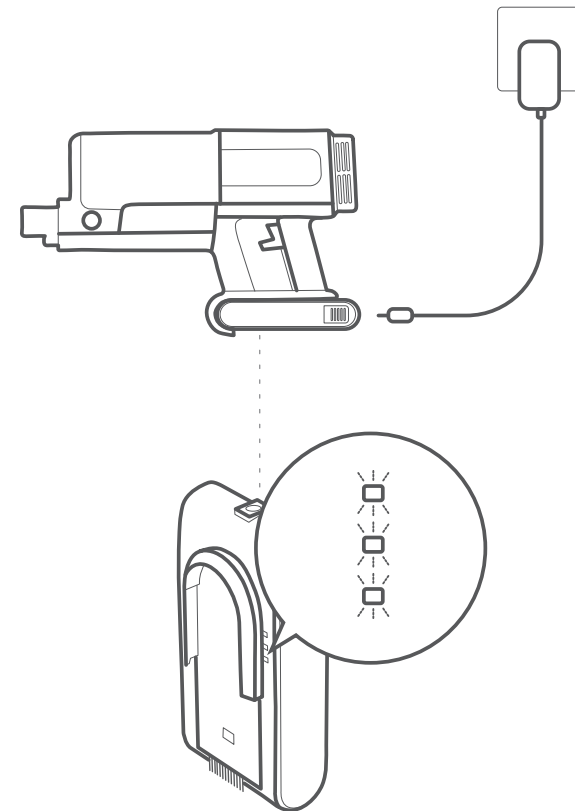
 The vacuum cleaner cannot stand on its own. Make sure it is mounted securely.



## Recharging

The vacuum cleaner is powered by the built-in lithium battery. Before first use, charge the battery for more than 3.5 hours.

-  The vacuum cleaner cannot work while charging.
- The vacuum cleaner cannot be charged when the ambient temperature is above 35°C.



### Lights during charging

	LED 1: flashing blue Charging, low battery		LED 1: solid blue LED 2: flashing blue Charging, medium battery
	LED 1 & 2: solid blue LED 3: flashing blue Charging, nearly full		LED 1 & 2 & 3: solid blue, then off after 5 minutes Fully charged

### Lights during vacuuming

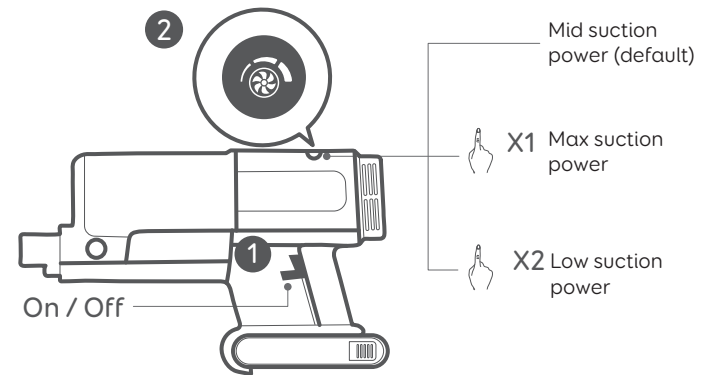
	LED 1 & 2 & 3: solid blue High battery level		LED 1: solid blue Low battery level
	LED 1 & 2: solid blue Medium battery level		LED 1: flashing blue for 8 times, then off Empty, needs charging

### Lights when in trouble

	LED 1: slowly flashing red for 8 times, then off	Overhigh temperature
	LED 1: slowly flashing red for 12 times, then off	Battery fault
	LED 1: quickly flashing red for 8 times, then off	Motor fault

## Using

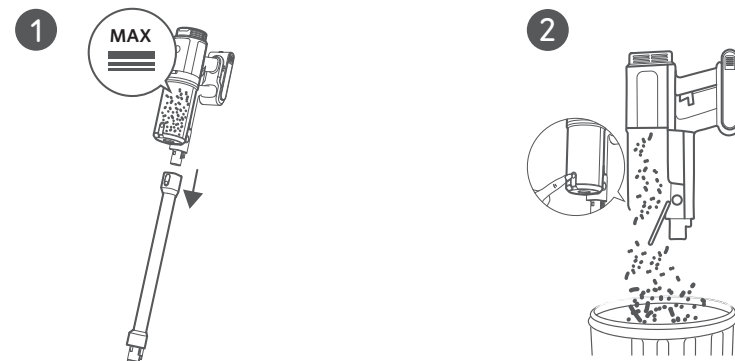
- Before use, make sure that
  - the battery is fully charged.
  - the dust cup and filters are cleaned, dried, and fixed in place.



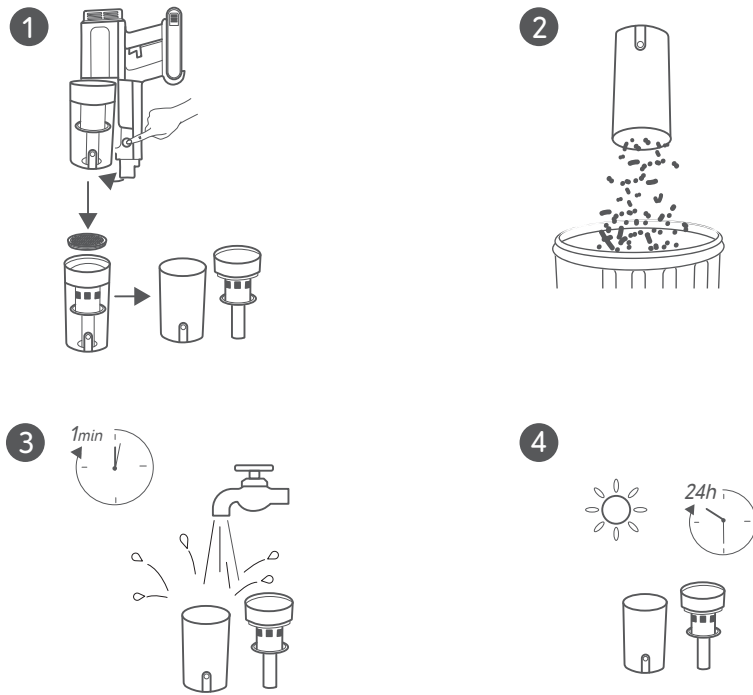
- Do not use to clean up water.

## Maintenance

### Empty the Dust Collector



## Clean the Dust Collector



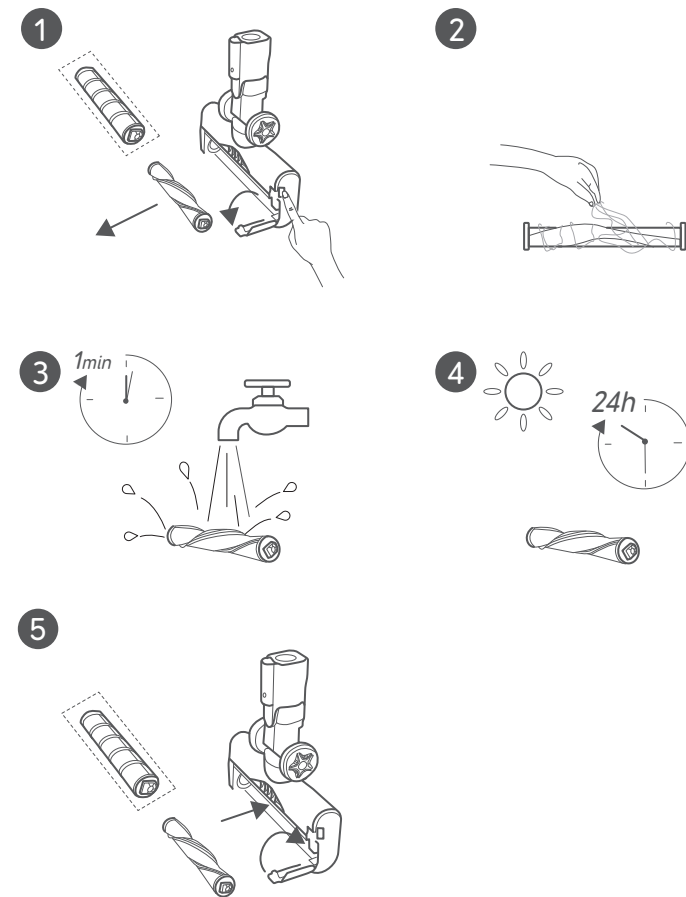
## Clean the Filters

Wash the filters with cold water at least once every month. Ensure the filters are completely dry before reassembly.

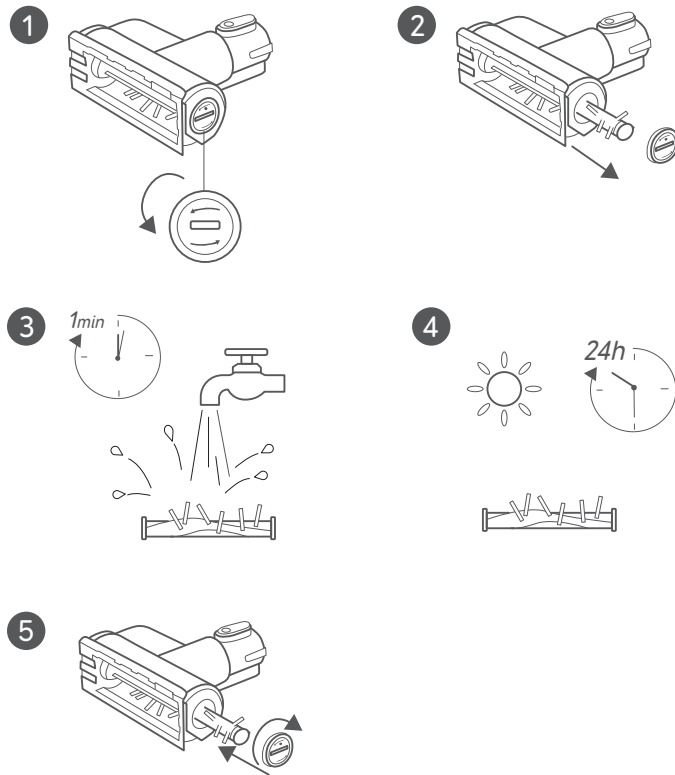


HomeVac Part	Cleaning Frequency	Replacement Frequency
Dust collector	After each use	-
Filter	Once every week (Twice a week if you have a pet)	Every 6 months or after every 50 rounds of cleaning

## Clean the Rolling Brushes



## Clean the Mini Motorized Brush



## Specifications

Model	T2501
Charging Input	30V $\overline{\text{---}}$ 0.8A
Rated Power	350W
Running Time	Max. 40 minutes (one battery)
Battery Cell Capacity	2500 mAh
Battery Rating	DC25.2V Li-ion 2500mAh 63Wh
Charging Time	3.5 hours

## Customer Service

For FAQs and more information, please visit [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com).

✉ [support@eufylife.com](mailto:support@eufylife.com)

💬 [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com)



(US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT)

(UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)

(DE) +49 (0) 69 9579 7960 Mo-Fr 6:00 - 11:00

(中国) +86 400 0550 036 周一至周五 9:00 - 17:30

(日本) +81 03 4455 7823 月-金 9:00 - 17:00



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial

## Inhaltsverzeichnis

17	Wichtige Sicherheitsinformationen
20	Übersicht
22	Zusammenbau
23	Wandhalterung
24	Aufladevorgang
26	Verwendung
26	Wartung
29	Technische Daten
30	Kundenservice

Vielen Dank, dass Sie dieses Produkt gekauft haben. Lesen Sie alle Anweisungen aufmerksam durch, bevor Sie dieses Produkt verwenden, und bewahren Sie sie gut auf.

## Wichtige Sicherheitsinformationen

### ALLE ANWEISUNGEN VOR DEM GEBRAUCH DES STAUBSAUGERS LESEN

### **WARNUNG - ZUR VERRINGERUNG DES RISIKOS VON BRÄNDEN, STROMSCHLÄGEN ODER VERLETZUNGEN:**

- Laden Sie das Gerät nur mit den Ladegeräten (US: YLS0241A-T300080; UK: YLS0241A-U300080; AU: YLS0241A-A300080; EU: YLS0241A-E300080) auf, wie vom Hersteller angegeben werden. Ein Ladegerät, das für eine Batterienart geeignet ist, kann bei der Verwendung mit einer anderen Batterie zu einem Brand führen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit physischen, sensorischen, psychischen oder geistigen Beeinträchtigungen verwendet werden, sofern sie angemessene Überwachung oder Einweisung in die sichere Verwendung des Geräts erhalten und die damit einhergehenden Risiken richtig einordnen können. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Das Gerät darf von Kindern nur unter Aufsicht gereinigt und gepflegt werden.
- Der Akku muss aus dem Gerät entfernt werden, bevor das Gerät entsorgt wird.
- Diese Gerät muss beim Entfernen des Akkus vom Netzstrom getrennt sein.
- Der gebrauchte Akku muss in einem versiegelten Plastikbeutel aufbewahrt und gemäß den örtlichen Umweltvorschriften entsorgt werden.
- Vor Inbetriebnahme komplett zusammenbauen.
- Nur für den Haushaltsgebrauch bestimmt.
- Nicht im Freien oder auf nassen Oberflächen verwenden.
- Lassen Sie dieses Gerät nach dem Einstecken nicht unbeaufsichtigt. Stecken Sie es aus, wenn Sie es nicht verwenden oder warten.

- Darf nicht als Spielzeug verwendet werden. Beim Gebrauch durch Kinder oder in der Nähe von Kindern ist besondere Aufmerksamkeit erforderlich.
- Nur wie in diesem Handbuch beschrieben verwenden. Nur vom Hersteller empfohlenes Zubehör verwenden.
- Zum Aufladen des Akkus nur das abnehmbare Netzteil verwenden, das im Lieferumfang des Geräts enthalten ist.
- Gerät mit beschädigtem Kabel oder Stecker nicht verwenden. Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert oder heruntergefallen ist, beschädigt ist oder in Wasser getaucht wurde, bitte Unterstützung bei unserem Kundenservice anfordern.
- Stecker oder Gerät nicht mit nassen Händen anfassen.
- Das Netzteil nicht am Kabel aus der Steckdose ziehen, sondern am Stecker anfassen.
- Das Kabel nicht um scharfe Kanten oder Ecken herumführen. Mit dem Gerät nicht über das Kabel fahren. Das Kabel von erwärmten Oberflächen fernhalten.
- Keine Gegenstände in Öffnungen oder Lüftungsöffnungen stecken. Nicht verwenden, wenn Öffnungen blockiert sind. Vor Staub, Fusseln, Haaren und allem anderen, was den Luftstrom beeinträchtigen kann, schützen.
- Haare, locker getragene Kleidung, Finger und andere Körperteile von Öffnungen und beweglichen Teilen fernhalten.
- Alle Bedienelemente vor dem Ausstecken ausschalten.
- Bei der Reinigung von Treppen besonders vorsichtig sein.
- Dieses Gerät immer ausschalten, bevor die motorisierte Bodenbürste angebracht oder entfernt wird.
- Zum Schutz gegen unbeabsichtigtes Einschalten sicherstellen, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor der Akku eingesetzt bzw. das Gerät hochgehoben oder getragen wird. Das Gerät nicht mit einem Finger am Netzschalter tragen, da dies zu Unfällen führen könnte.
- Das Gerät nicht verwenden, um brennbare oder entzündliche Flüssigkeiten wie Benzin aufzusaugen, und nicht in Bereichen einsetzen, in denen solche Flüssigkeiten vorhanden sein können.
- Mit dem Gerät keine brennbaren oder qualmenden Gegenstände wie Zigaretten, Streichhölzer oder warme Asche aufsaugen.
- Mit dem Gerät keine harten oder scharfen Gegenstände wie Glas, Nägel, Schrauben, Münzen usw. aufsaugen.
- Nicht ohne Staubbehälter und/oder Filter verwenden.
- Lagern Sie dieses Gerät in Innenräumen, in einem kühlen und trockenen Bereich.
- Stellen Sie sicher, dass die Ausgangsspannung der Kennzeichnung des Ladegeräts entspricht.
- Versuchen Sie nicht, dieses Gerät zu reparieren oder auseinanderzunehmen. Keine Teile im Inneren des Geräts können durch den Benutzer gewartet werden. Reparatur- oder Wartungsarbeiten sind von einem qualifizierten Mechaniker durchzuführen und es sind ausschließlich identische Ersatzteile zu verwenden. Dadurch wird die Sicherheit des Geräts gewährleistet.

- Dieses Gerät enthält einen aufladbaren Lithium-Ionen-Akku. Den Akku oder das Gerät keinem Feuer bzw. keinen zu hohen Temperaturen (mehr als 130°C) aussetzen, da sich diese entzünden und/oder explodieren können.
- Keinen beschädigten oder modifizierten Akku verwenden, da sich dieser entzünden und/oder explodieren kann.
- Das Laden, die Verwendung und die Lagerung des Geräts muss in einer Umgebungstemperatur von 8 bis 35°C erfolgen.
- Alle Anweisungen zum Laden befolgen und den Akku nur innerhalb des in den Anweisungen angegebenen Temperaturbereichs aufladen. Andernfalls kann der Akku beschädigt werden und es besteht erhöhte Brandgefahr.
- Den Akku nicht zerlegen.

## DIESE ANWEISUNGEN AUFBEWAHREN



Dieses Symbol auf dem Gerät oder der Verpackung hat die folgende Bedeutung:

Entsorgen Sie elektrische Geräte nicht im Haushaltsabfall; geben Sie sie bei separaten Sammelstellen ab. Wenden Sie sich an die örtliche Kommunalverwaltung, um Informationen über die verfügbaren Sammelstellen einzuholen. Wenn Elektrogeräte in Mülldeponien entsorgt werden, können Gefahrstoffe in das Grundwasser und somit in die Nahrungskette gelangen und Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden beeinträchtigen. Wenn Sie neue Elektrogeräte kaufen, sind die Einzelhändler gesetzlich verpflichtet, Ihre Altgeräte kostenlos zur Entsorgung anzunehmen.

## Konformitätserklärung

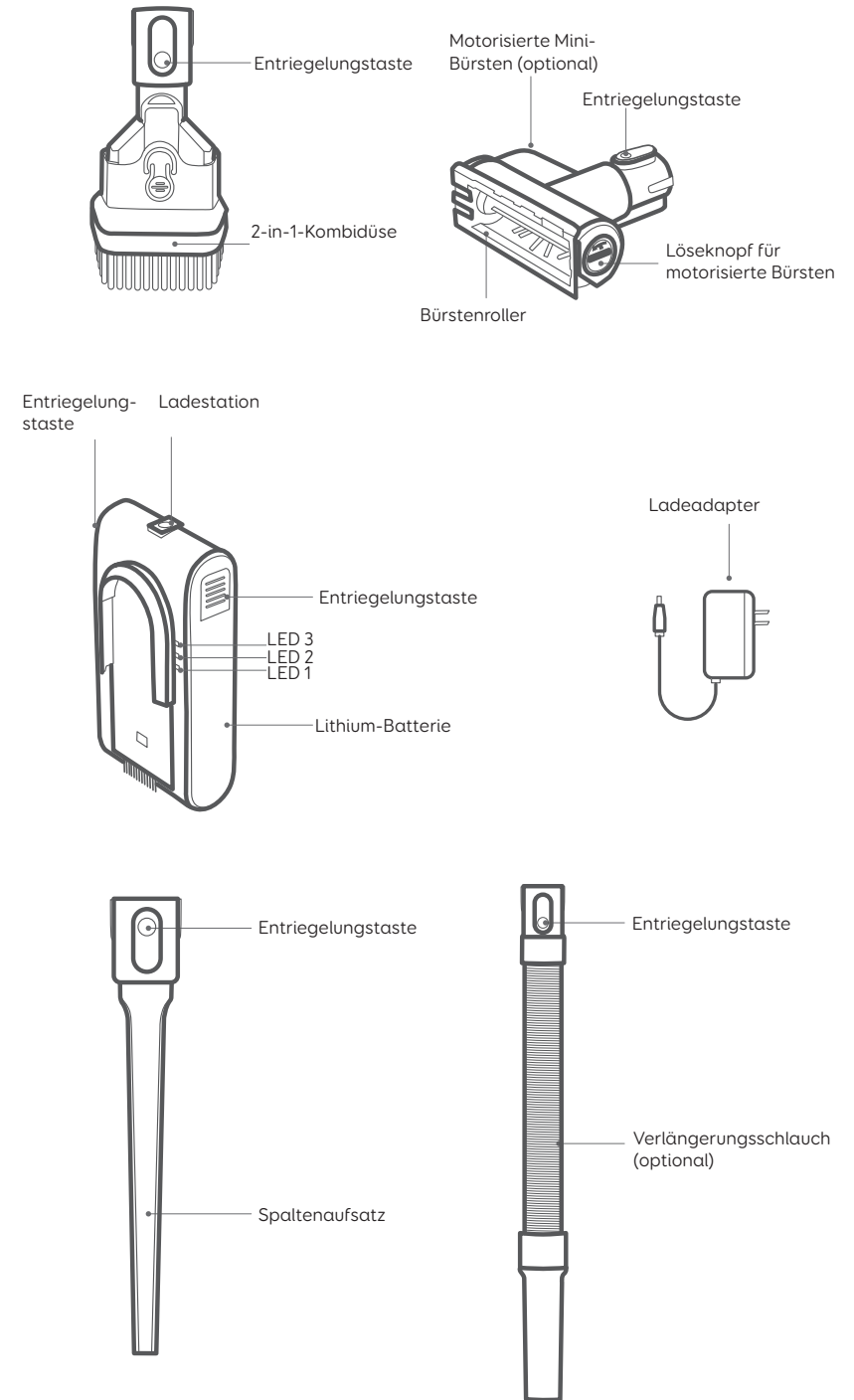
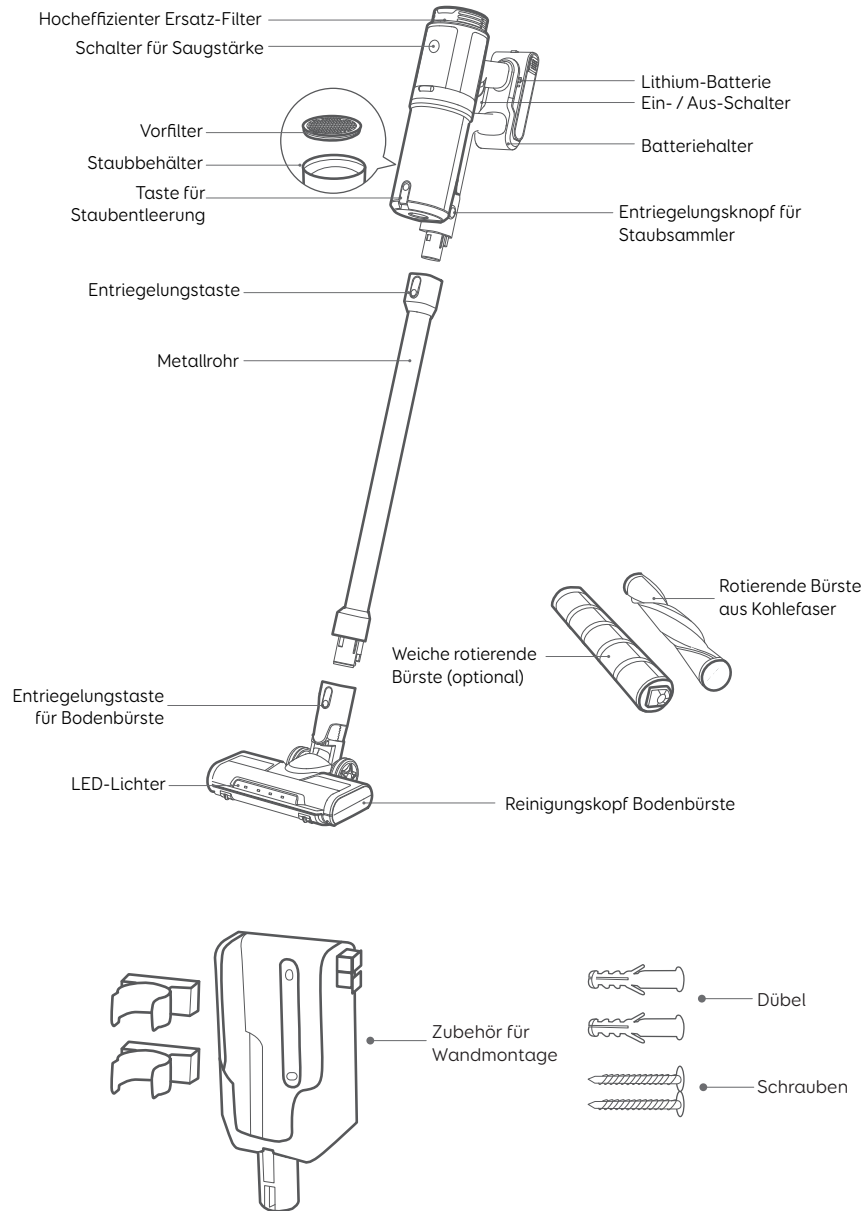
Anker Innovations Limited erklärt hiermit, dass das Produkt des Typs T2501 den Richtlinien 2014/35/EU und 2014/30/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist online unter der folgenden Adresse verfügbar:  
<https://www.eufylife.com/>

Anker Innovations Limited


Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hongkong

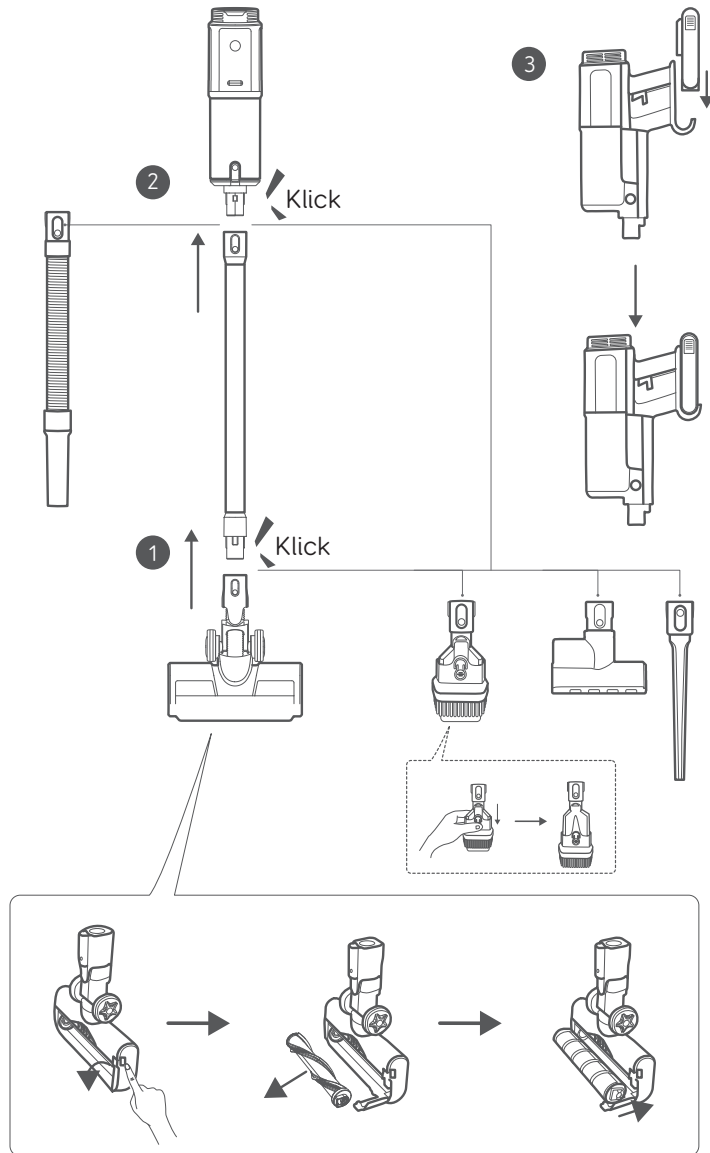
# Übersicht






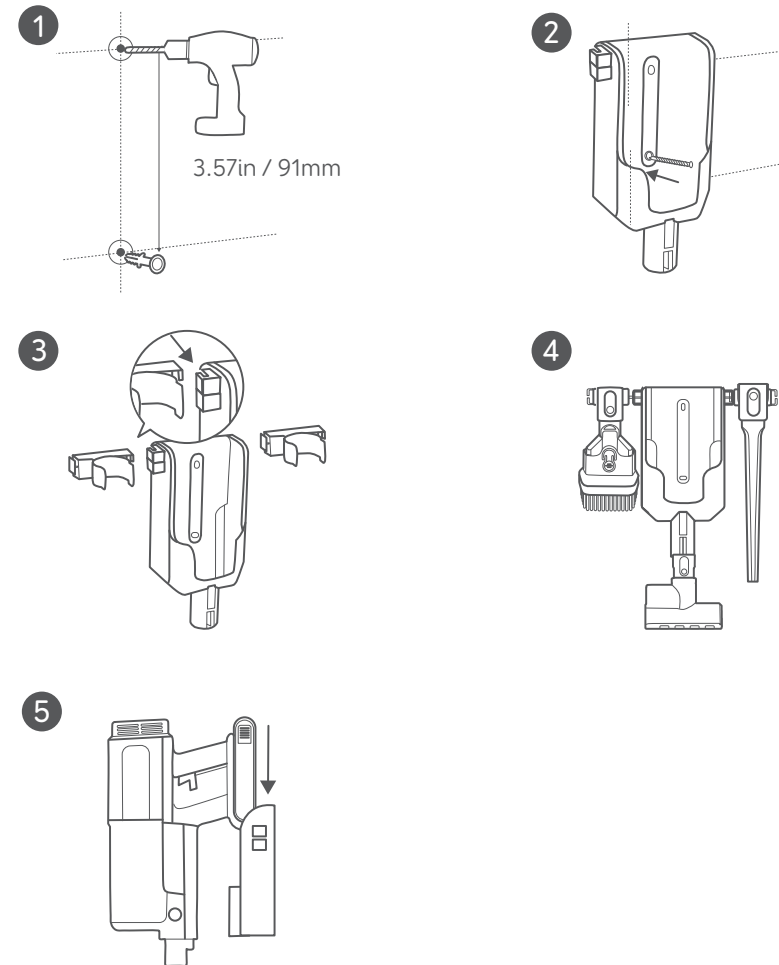
## Zusammenbau

 Bringen Sie Ihr gewünschtes Reinigungszubehör wie gezeigt am Metallrohr an.



## Wandhalterung

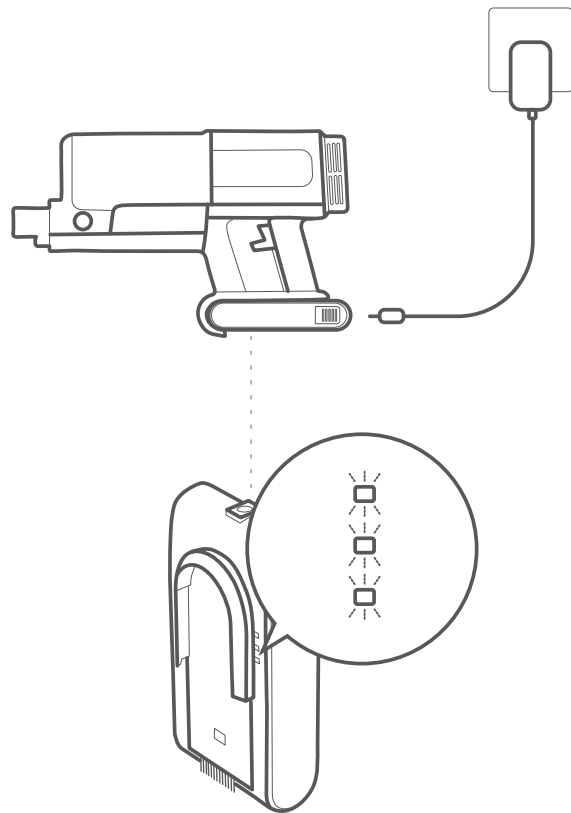
 Der Staubsauger kann nicht eigenständig stehen. Vergewissern Sie sich, dass er sicher angebracht ist.



## Aufladevorgang

Der Staubsauger wird von einem eingebauten Lithium-Akku angetrieben. Vor dem ersten Gebrauch muss der Akku mehr als 3,5 Stunden lang aufgeladen werden.

- Der Staubsauger kann während des Ladevorgangs nicht verwendet werden.
- Der Staubsauger kann bei einer Umgebungstemperatur von mehr als 35°C nicht aufgeladen werden.



## Lichtanzeige während des Ladevorgangs

	LED 1: Blinkt blau		LED 1: Durchgehend blau
	Ladevorgang läuft, niedriger Akkustand		LED 2: Blinkt blau
			Ladevorgang läuft, mittlerer Akkustand
	LED 1 & 2: Durchgehend blau		LED 1 & 2 & 3: Durchgehend blau, nach 5 Minuten aus
	LED 3: Blinkt blau		Vollständig aufgeladen
	Ladevorgang läuft, fast vollständig aufgeladen		

## Lichtanzeige während des Saugvorgangs

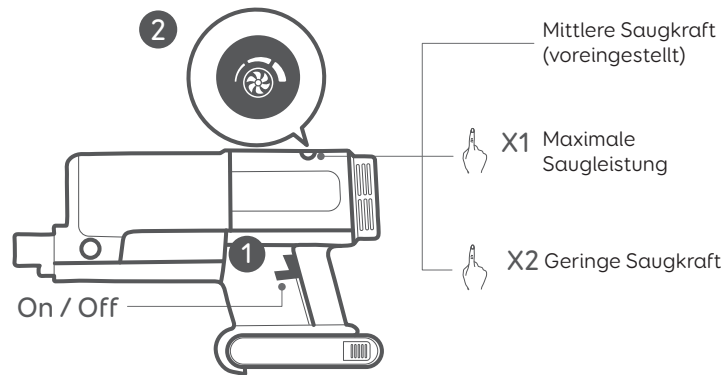
	LED 1 & 2 & 3: Durchgehend blau		LED 1: Durchgehend blau
	Hoher Akkustand		Niedriger Akkustand
	LED 1 & 2: Durchgehend blau		LED 1: Blinkt 8 Mal blau, dann aus
	Mittlerer Akkustand		Leer, muss aufgeladen werden

## Lichtanzeige bei Fehlfunktion

	LED 1: 8 Mal langsames rotes Blinken, dann aus	Überhitzung
	LED 1: 12 Mal langsames rotes Blinken, dann aus	Batteriefehler
	LED 1: 8 Mal schnelles rotes Blinken, dann aus	Motorfehler

## Verwendung

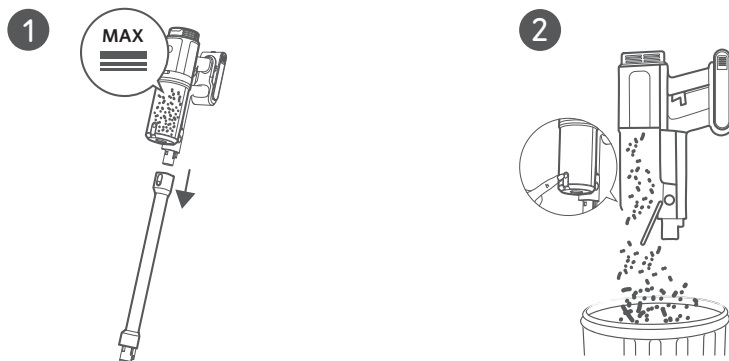
- Stellen Sie vor dem Gebrauch Folgendes sicher:
- Der Akku ist vollständig aufgeladen.
  - Staubbehälter und Filter sind sauber, trocken und eingesetzt.



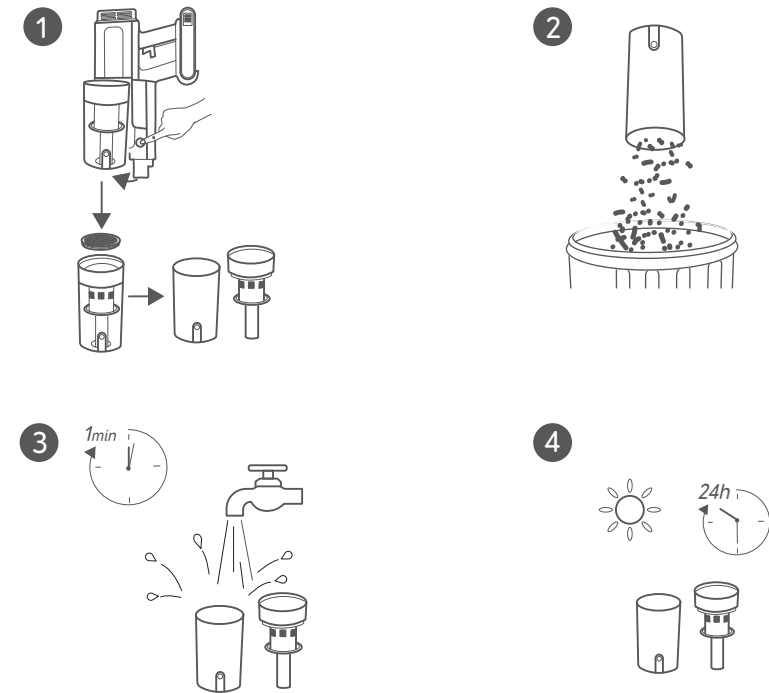
- Verwenden Sie das Gerät nicht, um Wasser aufzusaugen.

## Wartung

### Entleeren des Staubbehälters

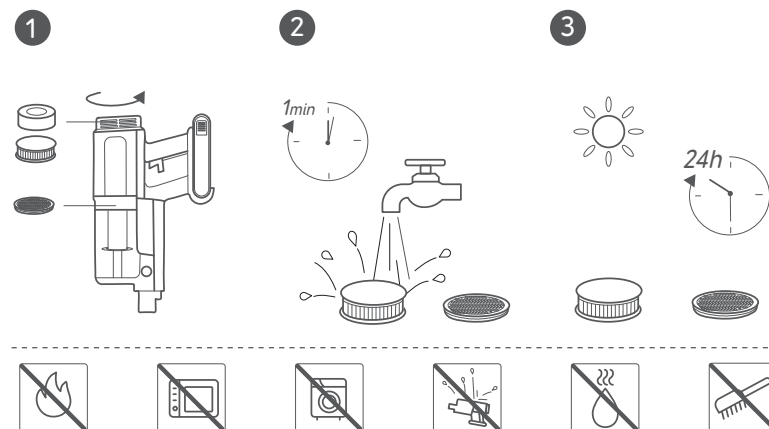


### Reinigen des Staubbehälters



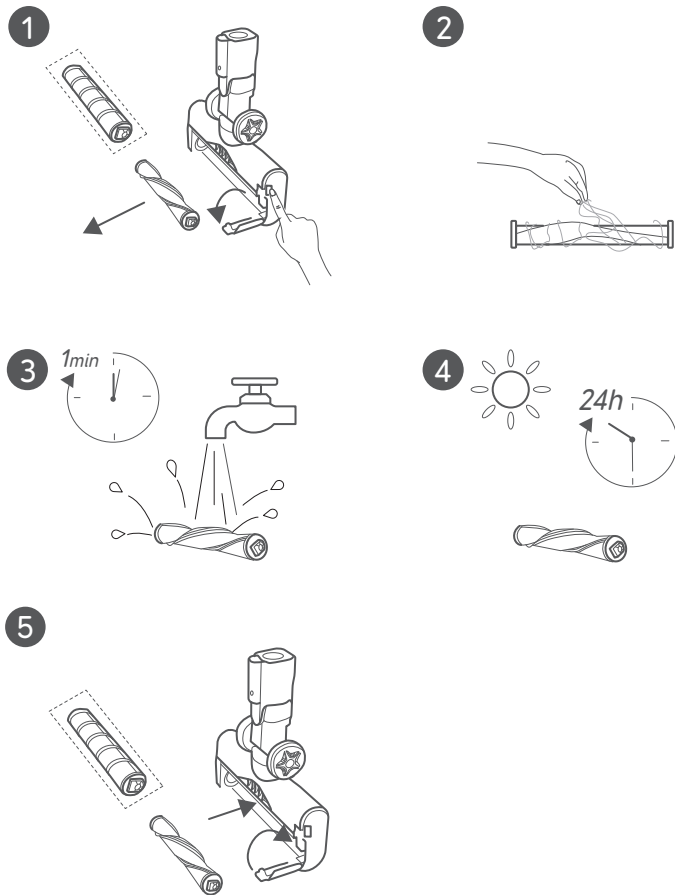
### Reinigung der Filter

Waschen Sie die Filter mindestens einmal im Monat mit kaltem Wasser aus. Stellen Sie vor dem Zusammenbau sicher, dass die Filter vollständig trocken sind.

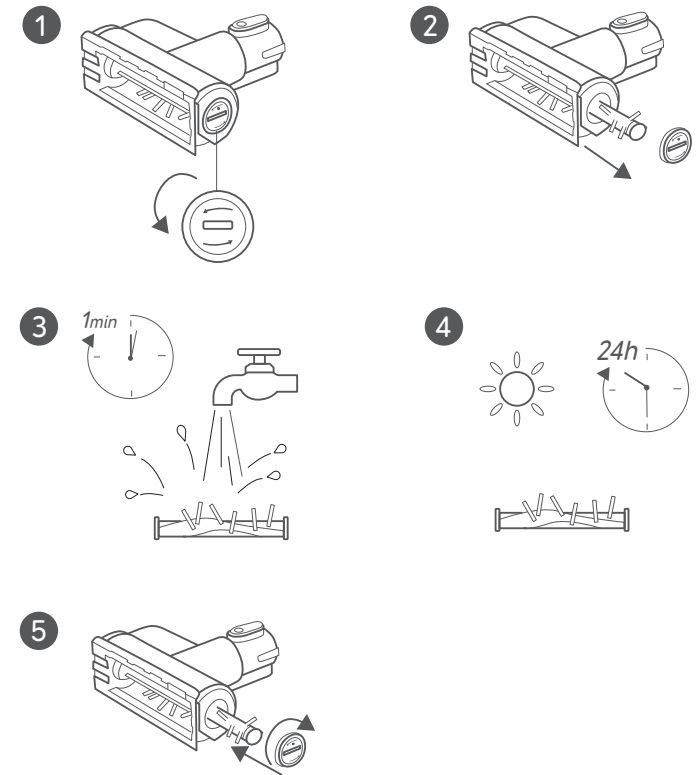


HomeVac-Bauteil	Reinigungshäufigkeit	Austauschhäufigkeit
Staubbehälter	Nach jedem Gebrauch	-
Filter	Einmal pro Woche (Zweimal pro Woche, wenn Sie ein Haustier haben)	Alle 6 Monate oder nach jeweils 50 Reinigungsrunden

### Reinigen der rotierenden Bürsten



### Reinigen der motorisierten Mini-Bürste



### Technische Daten

Modell	T2501
Ladeingang	30V $\square$ 0.8A
Nennleistung	350W
Laufzeit	Max. 40 Minuten (eine Batterie)
Kapazität Batterie	2500 mAh
Spezifikationen Batterie	DC 25,2 V Li-Ion 2500 mAh 63 Wh
Ladedauer	3,5 Stunden

## Kundenservice

Antworten zu häufig gestellten Fragen und Informationen finden Sie unter [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com).

✉ [support@eufylife.com](mailto:support@eufylife.com)

💬 [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com)



(US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT)

(UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)

(DE) +49 (0) 69 9579 7960 Mo-Fr 6:00 - 11:00

(中国) +86 400 0550 036 周一至周五 9:00 - 17:30

(日本) +81 03 4455 7823 月-金 9:00 - 17:00



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial

## Tabla de contenidos

32 Instrucciones de seguridad importantes

35 Descripción general

37 Montaje

38 Montaje en pared

39 Carga

41 Uso

41 Mantenimiento

44 Especificaciones

45 Servicio de atención al cliente

## Instrucciones de seguridad importantes

### LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR LA ASPIRADORA

#### **ADVERTENCIA. PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA O LESIONES:**

- Utilice únicamente los cargadores (US: YLS0241A-T300080; UK: YLS0241A-U300080; AU: YLS0241A-A300080; EU: YLS0241A-E300080) especificados por el fabricante para la recarga. Un cargador apto para un tipo de batería específico podría provocar un riesgo de incendio si se utiliza con una batería distinta.
- Esta aspiradora la pueden utilizar niños a partir de 8 años y personas con facultades físicas, sensoriales o mentales reducidas, así como con falta de experiencia y conocimientos, si se les ha proporcionado supervisión o instrucciones acerca del uso de la aspiradora de forma segura y entienden los riesgos involucrados. No permita que los niños jueguen con la aspiradora. No permita que los niños realicen la limpieza y el mantenimiento sin supervisión.
- Antes de desechar el dispositivo, se debe extraer la batería.
- El dispositivo se debe desconectar del suministro eléctrico cuando se vaya a extraer la batería.
- La batería usada se debe colocar en una bolsa de plástico sellada y se debe desechar de forma segura y de conformidad con las normativas ambientales locales.
- La aspiradora se debe montar por completo antes del uso.
- La aspiradora está diseñada exclusivamente para el uso doméstico.
- No utilice la aspiradora en exteriores ni sobre superficies mojadas.

- No deje la aspiradora sin supervisión cuando esté conectada al suministro eléctrico. Desconéctela de la toma de corriente cuando no vaya a utilizarla y antes de realizar las tareas de mantenimiento.
- No permita el uso de la aspiradora como un juguete. Se requiere supervisión atenta tanto si los niños utilizan la aspiradora como si se utiliza cerca de ellos.
- Utilice la aspiradora según las instrucciones descritas en este manual. Utilice únicamente los accesorios recomendados por el fabricante.
- Para recargar la batería, utilice únicamente la fuente de alimentación extraíble suministrada con el dispositivo.
- No utilice la aspiradora si el cable o el enchufe están dañados. Si la aspiradora no funciona como debería, se ha caído, ha sufrido algún daño o se ha sumergido en agua, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente para obtener asistencia.
- No toque el enchufe ni el dispositivo con las manos mojadas.
- No desenchufe la aspiradora tirando del cable. Para desenchufarla, tire del enchufe, no del cable.
- No tire del cable cerca de bordes o esquinas afiladas. No pase la aspiradora por encima del cable. Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
- No coloque ningún objeto en las aberturas o salidas de aire. No utilice la aspiradora si alguna de las aberturas está bloqueada. Manténgalas libres de polvo, pelusas, cabello y cualquier otra cosa que pueda reducir el flujo de aire.
- Mantenga el cabello, la ropa suelta, los dedos y otras partes del cuerpo alejados de las aberturas y las piezas móviles.
- Apague todos los controles antes de desenchufar el dispositivo.
- Extreme la precaución al utilizar la aspiradora en escaleras.
- Apague siempre la aspiradora antes de conectar o desconectar el cepillo motorizado para el suelo.
- Para evitar que la aspiradora se encienda accidentalmente, asegúrese de que esté desconectada antes de instalar la batería, levantar la aspiradora o transportarla. No transporte la aspiradora con el dedo sobre el interruptor de encendido, ya que esto podría provocar un accidente.
- No utilice la aspiradora para recoger líquidos inflamables o combustibles, como gasolina, ni en lugares donde haya presencia de dichos líquidos.
- No utilice la aspiradora para recoger objetos que estén ardiendo o que echen humo, como colillas de cigarrillos, cerillas o cenizas calientes.
- No utilice la aspiradora para recoger objetos duros o afilados, como vidrio, clavos, tornillos, monedas, etc.
- No utilice la aspiradora sin el depósito de polvo o los filtros instalados.
- Guarde la aspiradora en un lugar interior, fresco y seco.
- Asegúrese de que la tensión de la toma de corriente corresponda con la tensión que se indica en la etiqueta del cargador.
- No intente reparar ni desmontar la aspiradora. No contiene piezas que el usuario pueda reparar. Un técnico cualificado debe encargarse de realizar las tareas de reparación o mantenimiento, y deberá utilizar únicamente piezas de repuesto idénticas. Esto garantizará que se mantenga la seguridad de la aspiradora.

- La aspiradora está equipada con una batería recargable de iones de litio. No exponga la batería ni el dispositivo al fuego o a temperaturas excesivas (superiores a 130 °C), ya que podrían incendiarse o explotar.
- No utilice una batería dañada o modificada, ya que podría incendiarse o explotar.
- Cargue, utilice y almacene la aspiradora en un rango de temperatura ambiente de 8 a 35 °C.
- Respete todas las instrucciones de carga y no cargue la batería fuera del rango de temperatura especificado en las instrucciones; de lo contrario, la batería podría sufrir daños y aumentar el riesgo de incendio.
- No intente desmontar la batería.

## CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES



Este símbolo en el dispositivo o en su embalaje indica lo siguiente:

No deseche los aparatos eléctricos como residuos urbanos sin clasificar; utilice instalaciones de recogida independientes. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información acerca de los sistemas de recogida disponibles. Si se desechan dispositivos eléctricos en vertederos o basureros, pueden filtrarse sustancias peligrosas hasta las aguas subterráneas y llegar a la cadena alimenticia, lo que supondría un daño para su salud y bienestar. Al cambiar dispositivos antiguos por nuevos, el minorista tiene la obligación legal de recuperar el dispositivo antiguo para su eliminación, sin cargo alguno.

## Declaración de conformidad

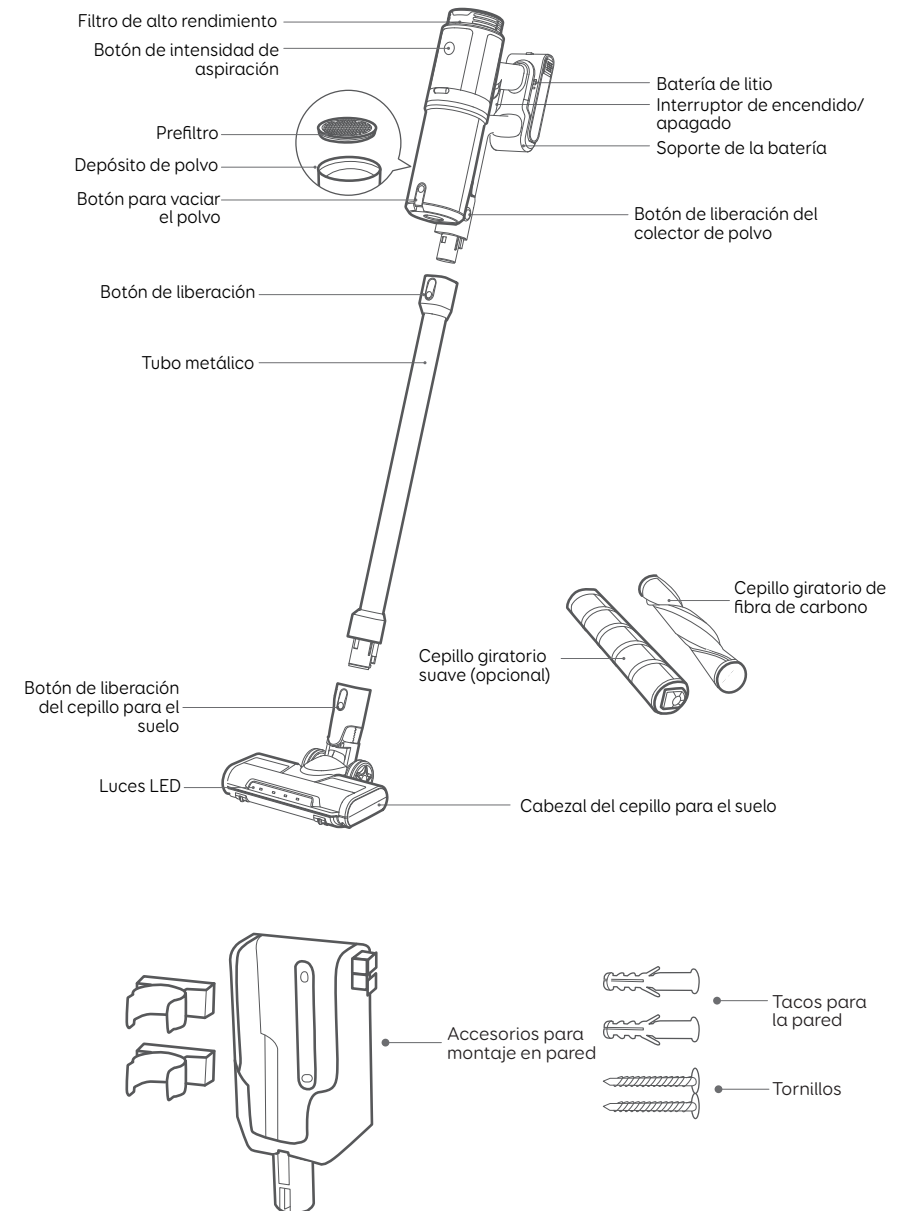
Por la presente, Anker Innovations Limited declara que el producto tipo T2501 cumple con las Directivas 2014/35/EU y 2014/30/EU.

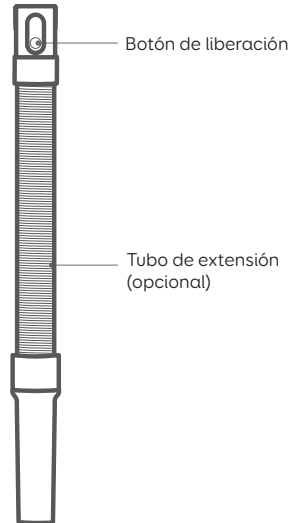
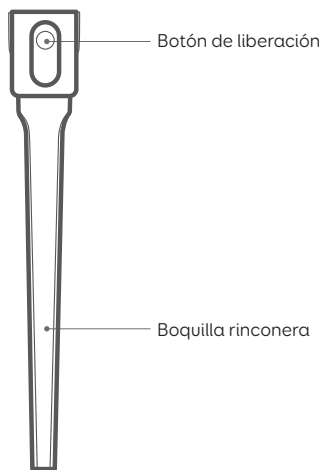
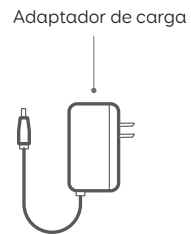
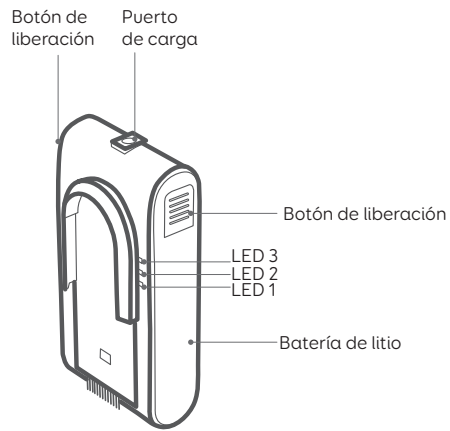
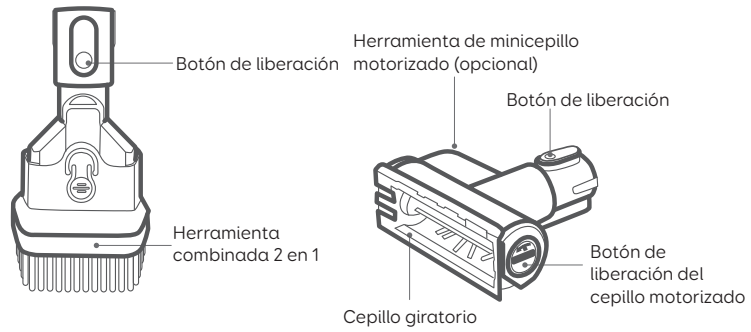
El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:  
<https://www.eufylife.com/>

Anker Innovations Limited

Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong

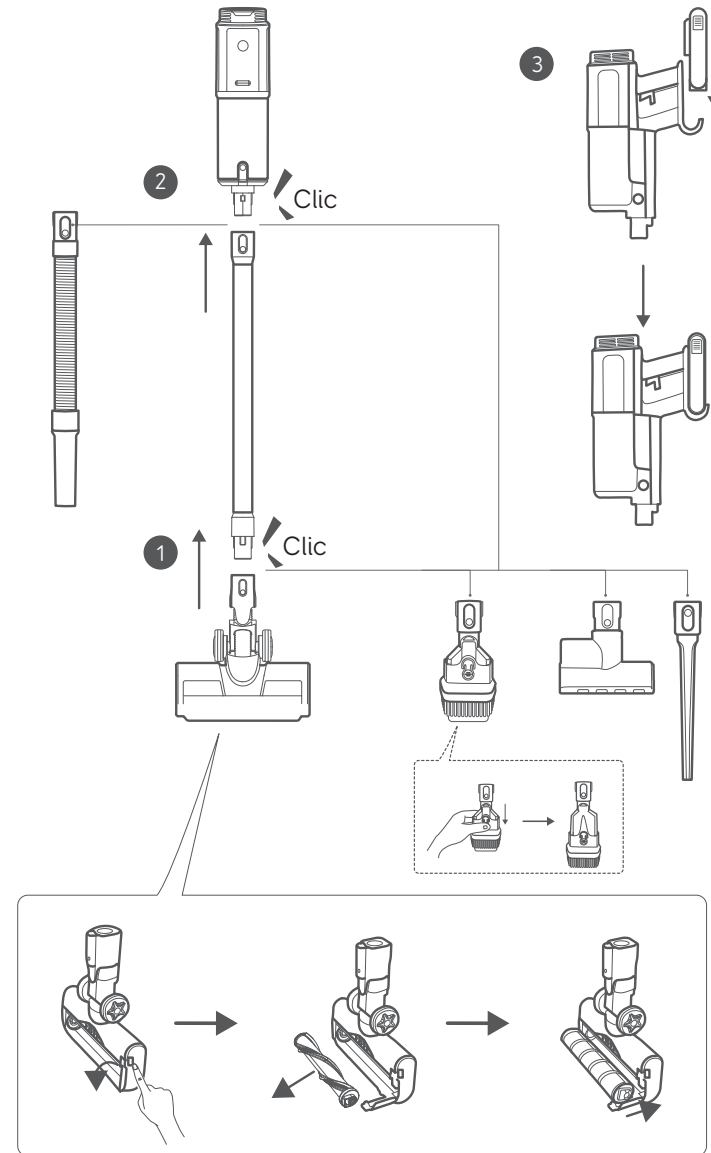
## Descripción general






## Montaje

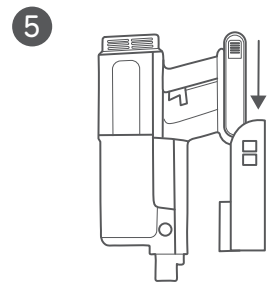
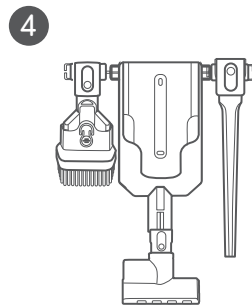
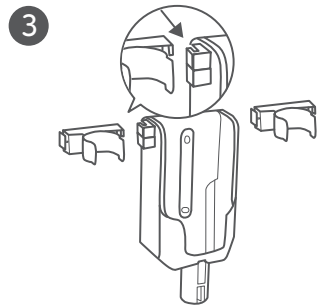
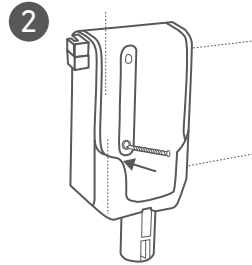
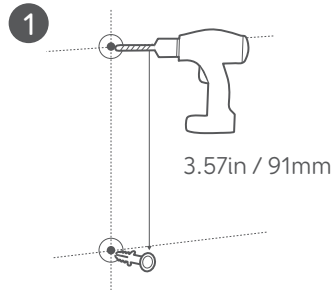
Coloque el accesorio de limpieza que desee utilizar en el tubo metálico según de indica en la imagen.






## Montaje en pared

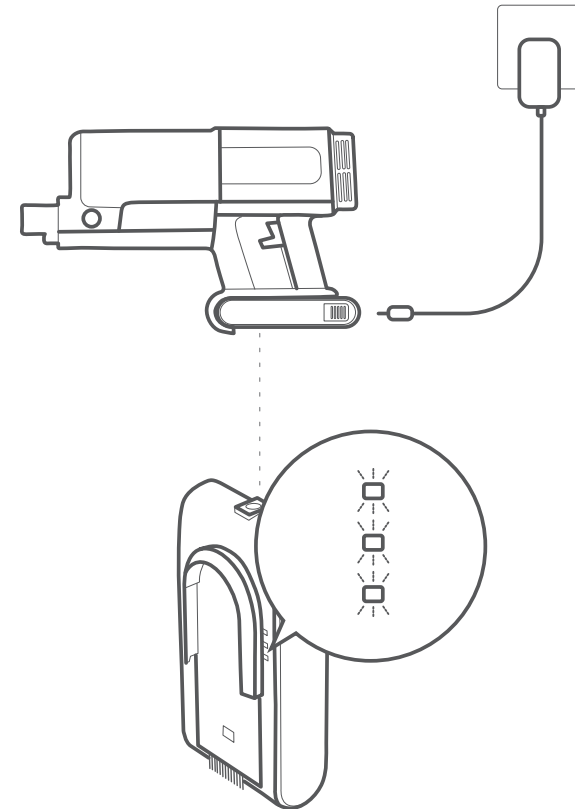
 La aspiradora no se puede sostener sola. Asegúrese de que esté montada en el soporte correctamente.



## Carga

La aspiradora recibe alimentación de la batería de litio integrada. Antes del primer uso, cargue la batería por más de 3.5 horas.

 • La aspiradora no se puede utilizar durante la carga.  
• La aspiradora no se puede cargar cuando la temperatura ambiente supere los 35 °C.



## Indicadores luminosos durante la carga

	LED 1: azul intermitente		LED 2: azul intermitente
	Carga en curso, batería baja		Carga en curso, batería media
	LED 1 y 2: azul fijo		LED 3: azul intermitente
	Carga en curso, casi completa		LED 1 & 2 & 3: azul fijo, luego se apaga después de 5 minutos
			Carga completa

## Indicadores luminosos durante la aspiración

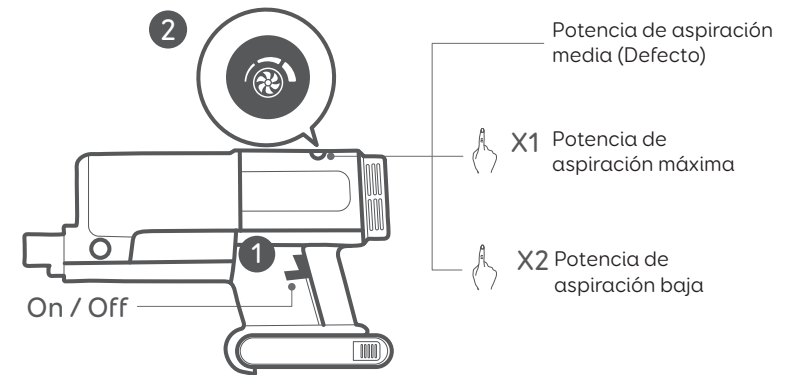
	LED 1, 2 y 3: azul fijo		LED 1: azul fijo
	Nivel de batería alto		Nivel de batería bajo
	LED 1 y 2: azul fijo		LED 1: azul intermitente 8 veces, luego se apaga
	Nivel de batería medio		Batería baja, requiere carga

## Indicadores luminosos cuando surge un problema

	LED 1: rojo intermitente lento 8 veces, luego se apaga	Temperatura demasiado alta
	LED 1: rojo intermitente lento 12 veces, luego se apaga	Error de la batería
	LED 1: rojo intermitente rápido 8 veces, luego se apaga	Error del motor

## Uso

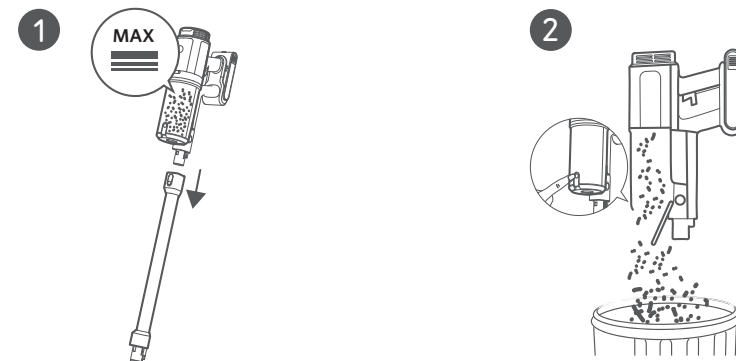
- Antes del uso, asegúrese de que:
- La batería esté totalmente cargada.
  - El depósito de polvo y los filtros estén limpios, secos e instalados en su lugar.



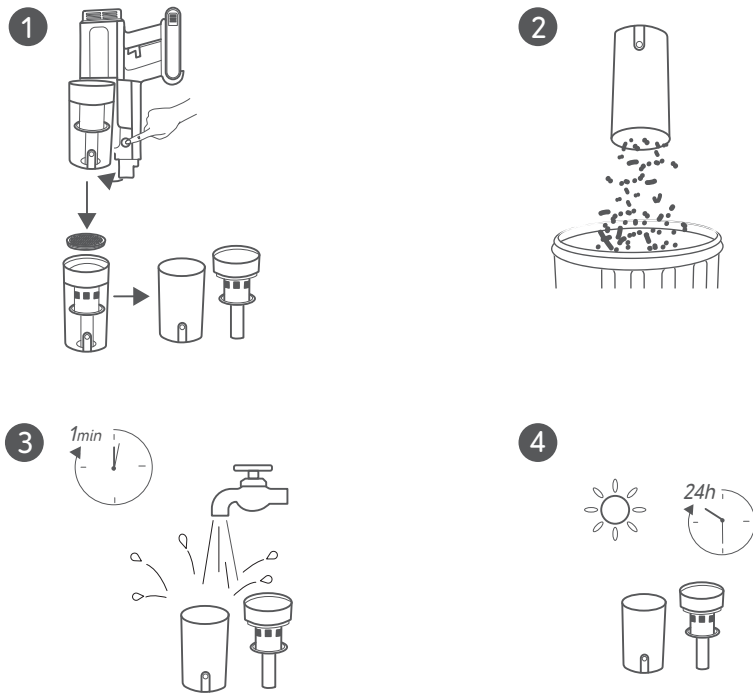
- No utilice la aspiradora para recoger agua.

## Mantenimiento

## Vaciado del depósito de polvo

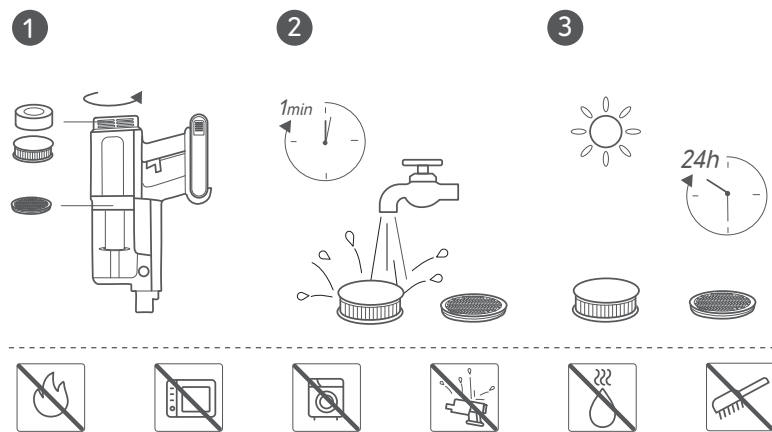


## Limpieza del depósito de polvo



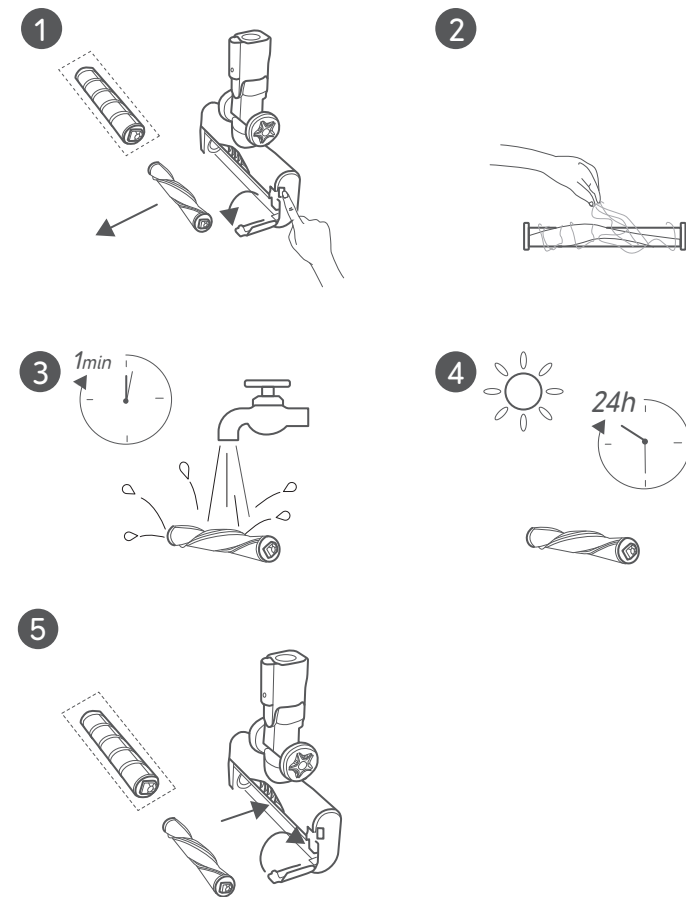
## Limpieza de los filtros

Lave los filtros con agua fría al menos una vez al mes. Asegúrese de que los filtros estén completamente secos antes de volver a instalarlos.

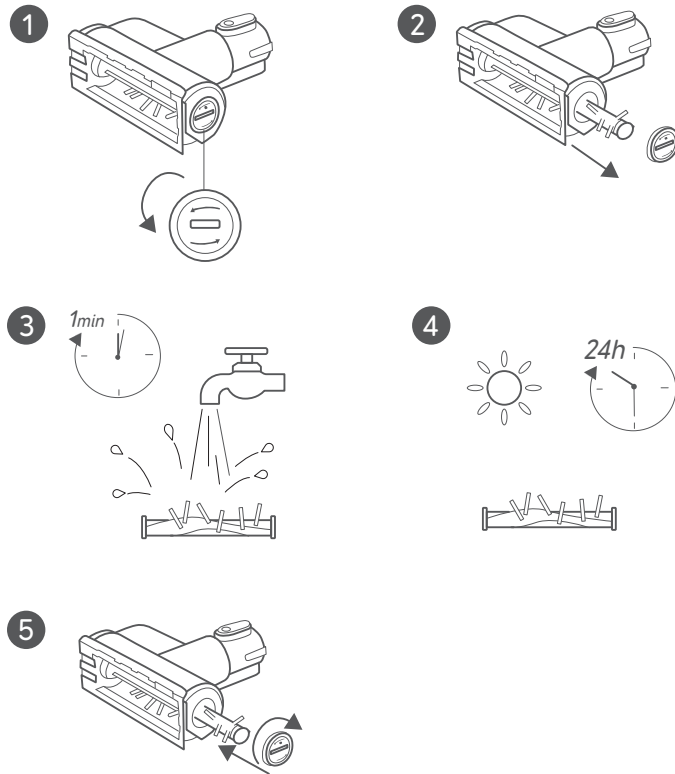


Pieza del HomeVac	Frecuencia de limpieza	Frecuencia de sustitución
Depósito de polvo	Después de cada uso	-
Filtro	Una vez por semana (Dos veces por semana si hay mascotas)	Cada 6 meses o tras 50 ciclos de limpieza

## Limpieza de los cepillos giratorios



## Limpieza del minicepillo motorizado



## Especificaciones

Modelo	T2501
Entrada de carga	30V $\overline{\text{---}}$ 0.8A
Potencia nominal	350 W
Tiempo de funcionamiento	40 minutos como máximo (una batería)
Capacidad de la celda de batería	2500 mAh
Clasificación de la batería	Batería de iones de litio de 25,2 V CC, 2500 mAh, 63 Wh
Tiempo de carga	3,5 horas

## Servicio de atención al cliente

Para acceder a las preguntas frecuentes y obtener más información, visite [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com).

✉ [support@eufylife.com](mailto:support@eufylife.com)

💬 [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com)



(US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT)

(UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)

(DE) +49 (0) 69 9579 7960 Mo-Fr 6:00 - 11:00

(中国) +86 400 0550 036 周一至周五 9:00 - 17:30

(日本) +81 03 4455 7823 月-金 9:00 - 17:00



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial

## Sommaire

47	Consignes importantes de sécurité
50	Présentation
52	Assemblage
53	Support mural
54	Recharge
56	Utilisation
56	Entretien
59	Spécifications
60	Service clientèle

Nous vous remercions d'avoir acheté cet appareil. Lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser ce produit et conservez le présent manuel pour vous y référer ultérieurement.

## Consignes importantes de sécurité

**LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE ASPIRATEUR.**

### **AVERTISSEMENT - POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE :**

- Rechargez uniquement avec le chargeur (US: YLS0241A-T300080; UK: YLS0241A-U300080; AU: YLS0241A-A300080; EU: YLS0241A-E300080) spécifié par le fabricant. Un chargeur adapté à un type de batterie peut entraîner un risque d'incendie s'il est utilisé avec une autre batterie.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que des personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, si celles-ci sont sous surveillance ou ont reçu les instructions d'utilisation de cet appareil et comprennent les risques encourus, et l'utilisent dans un endroit sûr. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- La batterie doit être retirée de l'appareil avant de la mettre au rebut.
- Cet appareil doit être débranché du secteur lorsque vous retirez la batterie.
- La batterie usagée doit être placée dans un sac en plastique hermétique et éliminée en toute sécurité, conformément aux réglementations environnementales locales.
- Effectuer un assemblage complet avant l'utilisation.
- Destiné à un usage domestique uniquement.
- Ne pas utiliser à l'extérieur ou sur des surfaces humides.

- Ne laissez pas cet appareil sans surveillance lorsqu'il est branché. Débranchez-le de la prise lorsque vous ne l'utilisez pas et avant d'effectuer l'entretien.
- Ne jamais laisser employer comme un jouet. La plus grande attention est requise lors de son utilisation par un enfant ou à proximité d'enfants.
- Utiliser uniquement tel que décrit dans le présent manuel. Utilisez uniquement les accessoires recommandés par le fabricant.
- Pour recharger la batterie, utilisez uniquement le cordon amovible du bloc d'alimentation fourni avec cet appareil.
- Ne pas utiliser avec un cordon ou une fiche endommagée. Si l'appareil ne fonctionne pas comme il le devrait, s'il est tombé, a été endommagé ou immergé dans de l'eau, contactez notre service clientèle pour obtenir des conseils.
- Ne pas manipuler pas l'appareil ou la fiche avec les mains mouillées.
- Ne pas débrancher l'adaptateur en tirant sur le cordon. • Pour débrancher, tirer sur la fiche, pas sur le cordon.
- Ne pas tirer pas sur le cordon autour d'arêtes ou d'angles vifs. • Ne pas faire passer l'appareil par-dessus le cordon. • Garder le cordon à l'écart des surfaces chauffées.
- Ne placer aucun objet dans les ouvertures ou les trous d'aération. • Ne pas utiliser si une ouverture est bloquée. • Veiller à ce qu'il n'y ait aucune obstruction due à de la poussière, de la peluche, ou toute autre matière susceptible de réduire le passage de l'air.
- Veiller à ce que les cheveux, vêtements amples, doigts et d'autres parties du corps soient tenus à l'écart des ouvertures et des pièces mobiles.
- Éteindre l'appareil avant de le débrancher.
- Faire très attention en nettoyant sur des escaliers.
- Toujours éteindre cet appareil avant de connecter ou de déconnecter la brosse à plancher motorisée.
- Pour empêcher un démarrage accidentel, s'assurer que l'appareil est éteint avant d'installer le bloc-batterie, de ramasser ou de porter l'appareil. • Ne pas porter l'appareil avec un doigt posé sur l'interrupteur, car cela pourrait provoquer des accidents.
- Ne pas utiliser pour aspirer des liquides inflammables ou combustibles, tels que de l'essence, et ne pas utiliser dans des zones où de tels liquides pourraient être présents.
- Ne rien aspirer qui soit en train de brûler ou de fumer, par exemple, des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.
- Ne pas aspirer d'objets durs ou pointus tels que du verre, des ongles, des vis, des pièces, etc.
- Ne pas utiliser sans que le collecteur de poussière et/ou les filtres ne soient en place.
- Stockez cet appareil à l'intérieur, dans un endroit frais et sec.
- Assurez-vous que la tension de sortie de la prise correspond à la tension nominale indiquée sur l'étiquette du chargeur.
- N'essayez pas de réparer ou de démonter cet appareil. L'appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Les réparations et l'entretien doivent être effectués par un réparateur qualifié, et seules des

- pièces de rechange identiques doivent être utilisées. Cela assurera la sécurité de l'appareil.
- Cet appareil comprend inclut un bloc-batterie lithium-ion rechargeable. • Ne pas exposer le bloc-batterie ou l'appareil au feu ou à une température excessive (supérieure à 130 °C), car ils pourraient prendre feu et/ou exploser.
- Ne pas utiliser un bloc-batterie modifié ou endommagé, il pourrait prendre feu et/ou exploser.
- La charge, l'utilisation et le stockage de l'appareil doivent être effectués dans la plage de température ambiante de 8 à 35 °C.
- Respecter toutes les instructions relatives à la charge, et ne pas charger la batterie en dehors de la plage de températures spécifiée dans les instructions, faute de quoi cela pourrait endommager la batterie et augmenter le risque d'incendie.
- Ne pas essayer de désassembler le bloc-batterie.

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS



Ce symbole sur le produit ou son emballage indique :

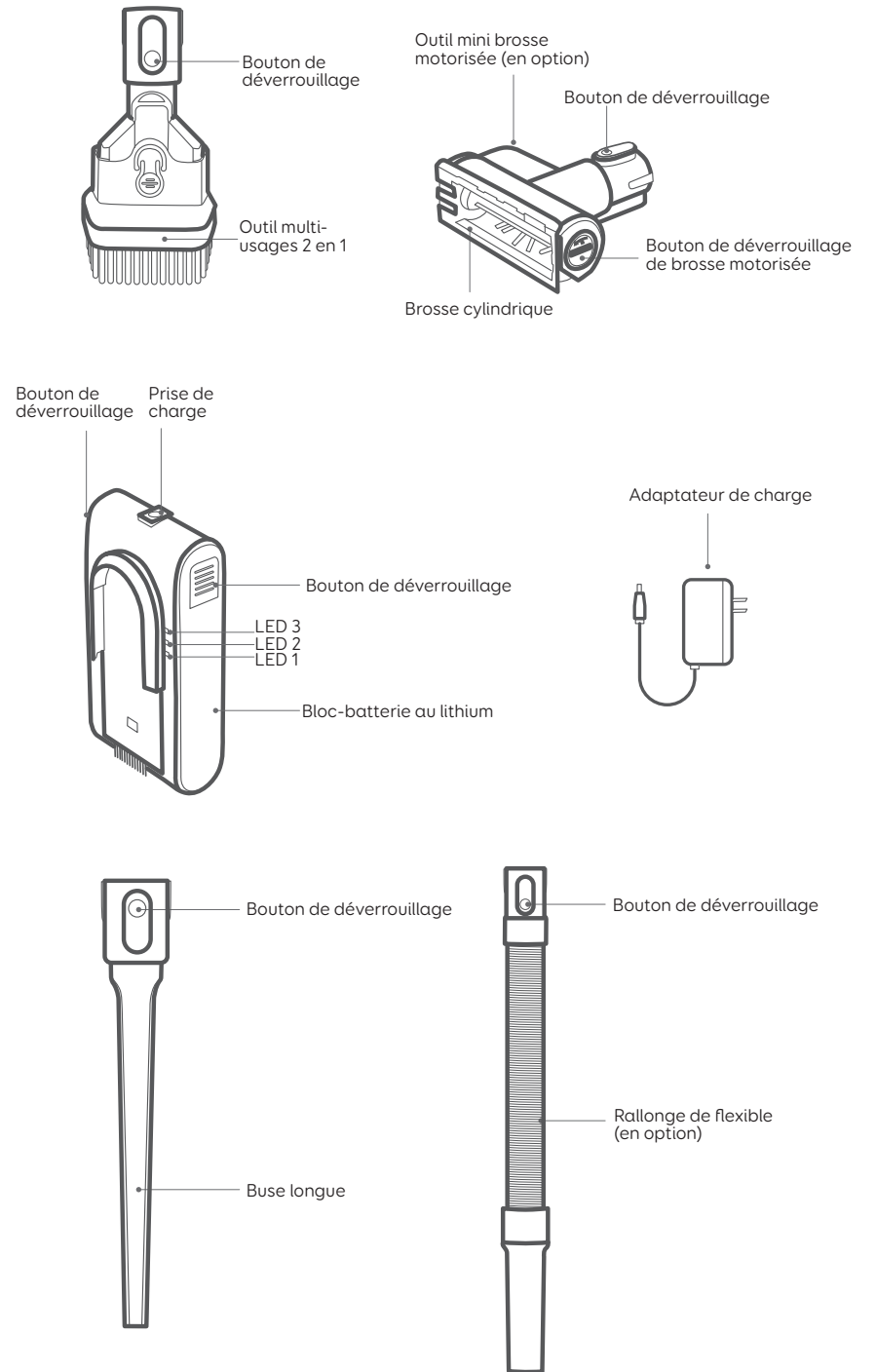
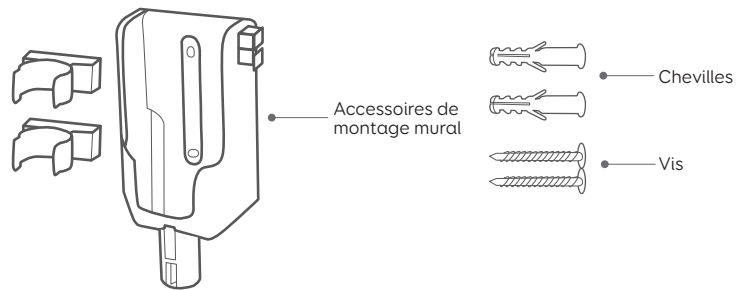
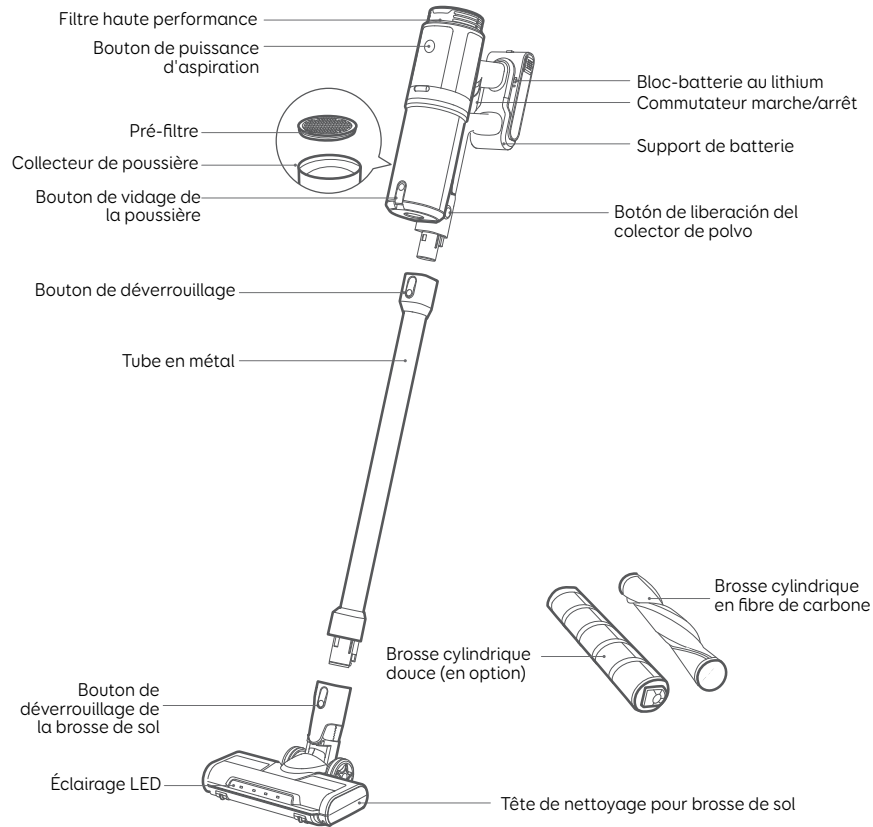
Ne pas jeter les appareils électriques de la même manière que les déchets municipaux non triés ; utilisez une infrastructure de collecte séparée. Contactez directement votre commune pour plus d'informations concernant les systèmes de collecte disponibles. Si des appareils électriques sont jetés dans des décharges ou des dépotoirs, des substances dangereuses peuvent s'infiltrer dans les eaux souterraines et entrer dans la chaîne alimentaire, nuire à votre santé et votre bien-être. Quand vous remplacez vos anciens appareils par de nouveaux, le détaillant est légalement obligé de reprendre votre ancien appareil pour son élimination, au minimum gratuitement.

### Déclaration de conformité


Par les présentes, Anker Innovations Limited déclare que le produit de type T2501 est conforme aux directives 2014/35/EU et 2014/30/EU.

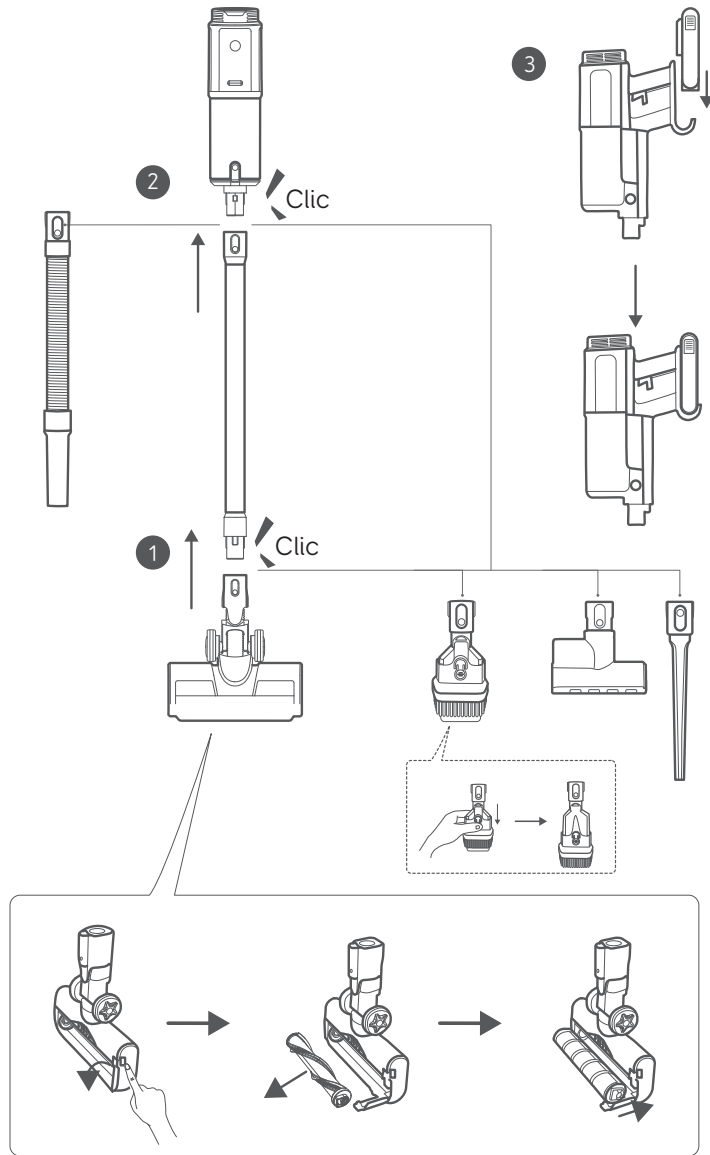
Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : <https://www.eufylife.com/>

# Présentation




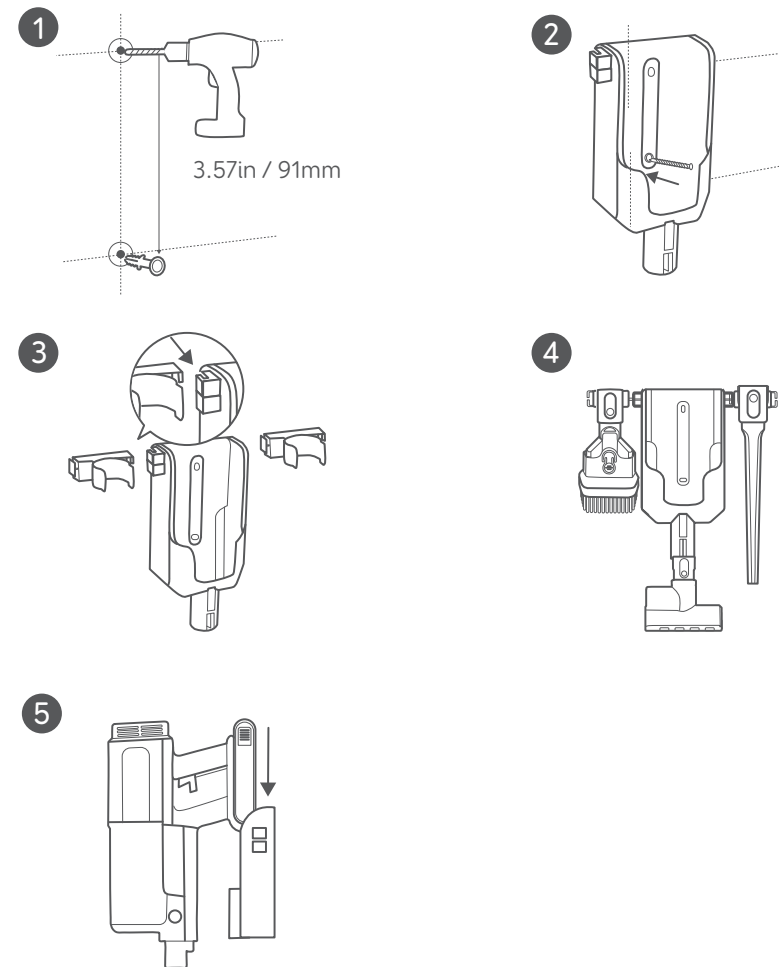
## Assemblage

 Fixez l'accessoire de nettoyage de votre choix au tube métallique, comme illustré.



## Support mural

 L'aspirateur ne peut pas se tenir droit seul. Assurez-vous qu'il est fixé de manière sûre.

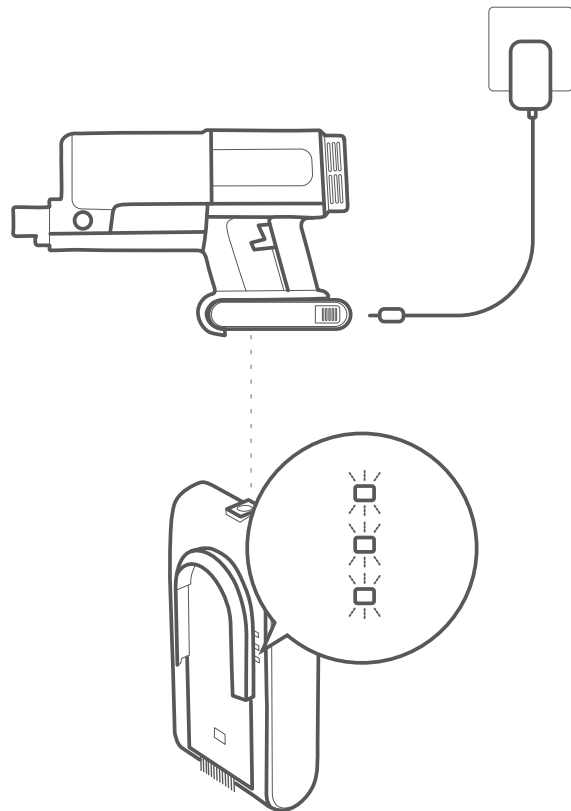




## Recharge

L'aspirateur est alimenté par la batterie au lithium intégrée. Avant la première utilisation, charger la batterie pendant plus de 3,5 heures.

- L'aspirateur ne fonctionne pas lorsqu'il est en cours de charge.
- Il n'est pas possible de charger l'aspirateur lorsque la température ambiante est supérieure à 35 °C.



### Éclairage des voyants pendant la charge

	LED 1 : bleu clignotant En charge, batterie faible		LED 1 : bleu fixe LED 2 : bleu clignotant Charge en cours, batterie à moitié pleine
	LED 1 et 2 : bleu fixe LED 3 : bleu clignotant Charge en cours, batterie presque pleine		LED 1 & 2 & 3 : bleu fixe, puis éteintes après 5 minutes Chargement terminé

### Éclairage des voyants pendant l'aspiration

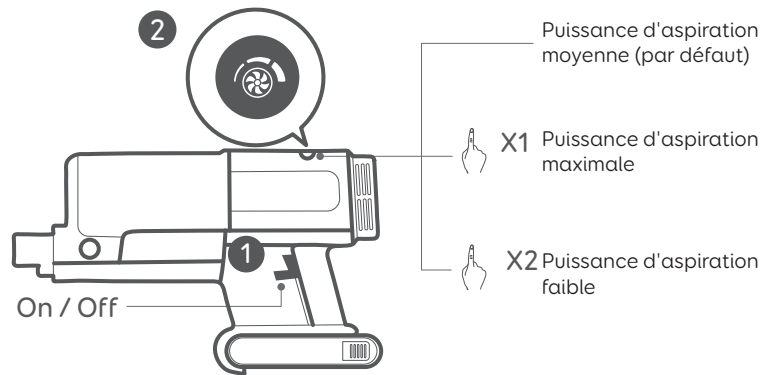
	LED 1, 2 et 3 : bleu fixe Niveau de batterie élevé		LED 1 : bleu fixe Niveau de batterie faible
	LED 1 et 2 : bleu fixe Niveau de batterie moyen		LED 1 : bleu clignotant 8 fois, puis éteint Vide, nécessite une charge

### Éclairage des voyants en cas de problème

	LED 1 : rouge clignotant lentement 8 fois, puis éteint	Température trop élevée
	LED 1 : rouge clignotant lentement 12 fois, puis éteint	Défaut de la batterie
	LED 1 : rouge clignotant rapidement 8 fois, puis éteint	Défaut du moteur

## Utilisation

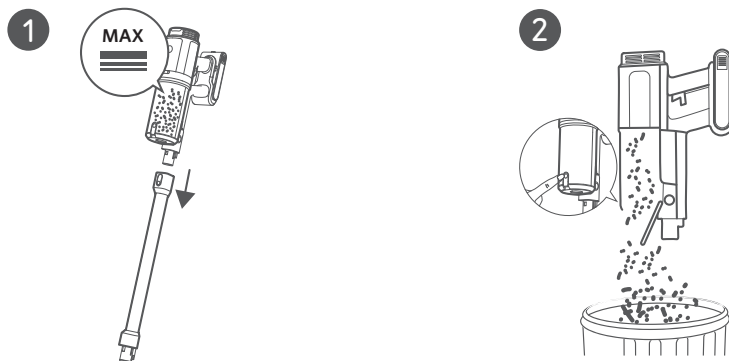
- ⚡ Avant toute utilisation, assurez-vous que :
- la batterie est entièrement chargée ;
  - le bac à poussière et les filtres sont nettoyés, séchés et mis en place ;



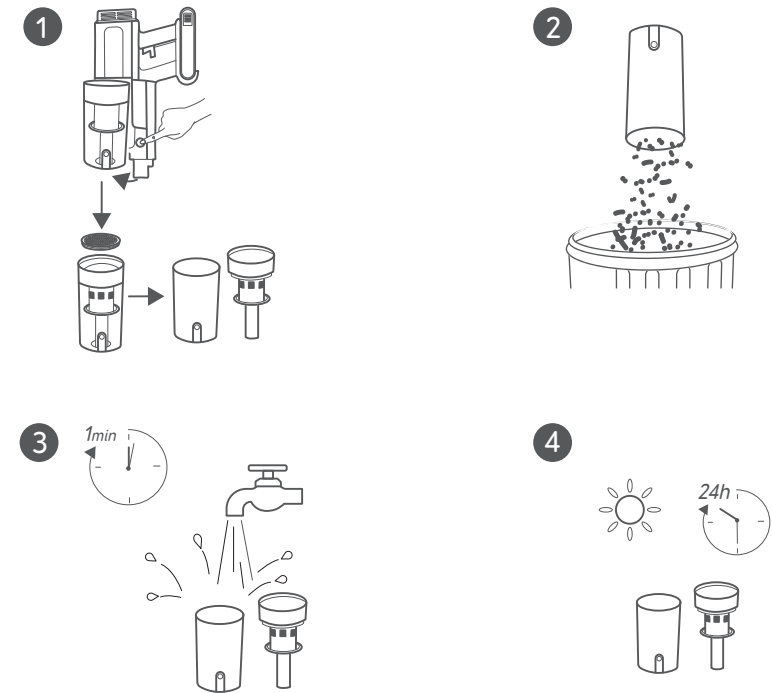
⚡ Ne pas utiliser pour nettoyer de l'eau.

## Entretien

### Vider le collecteur de poussière

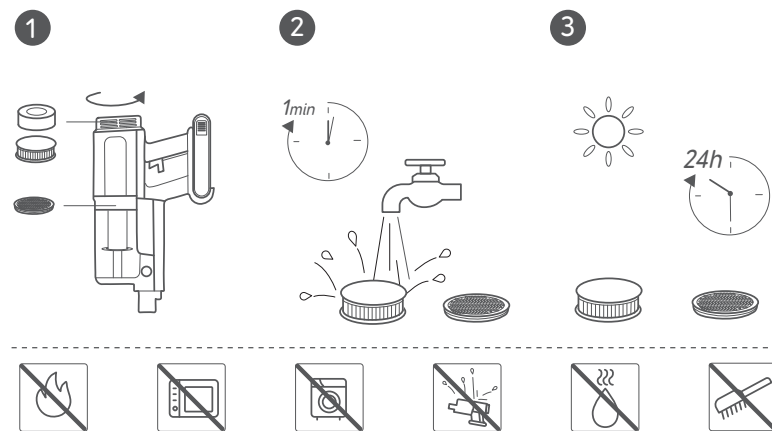


### Nettoyer le collecteur de poussière



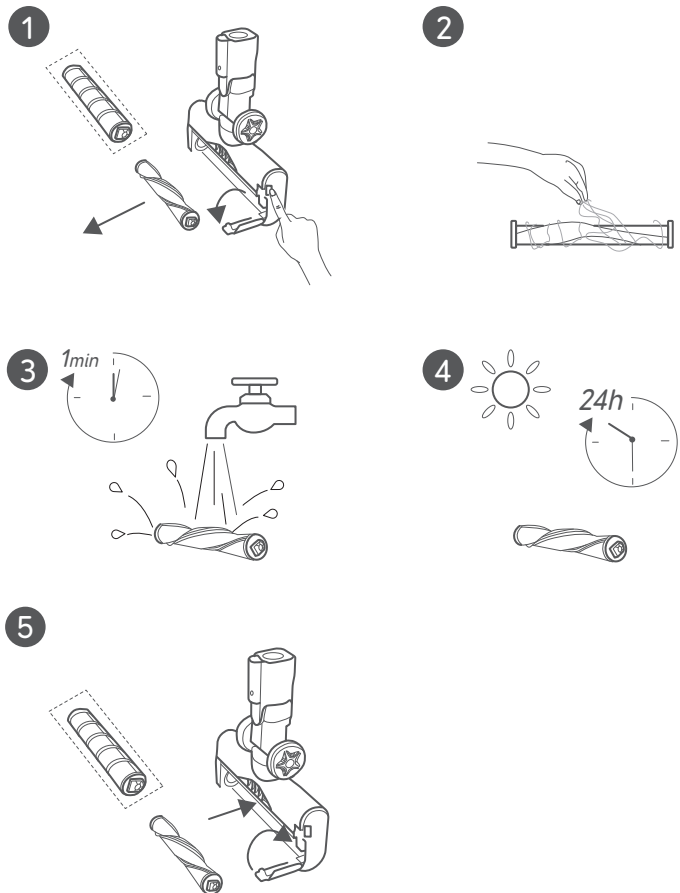
### Nettoyer les filtres

Lavez les filtres à l'eau froide au moins une fois par mois. Assurez-vous que les filtres sont complètement secs avant de les remonter.

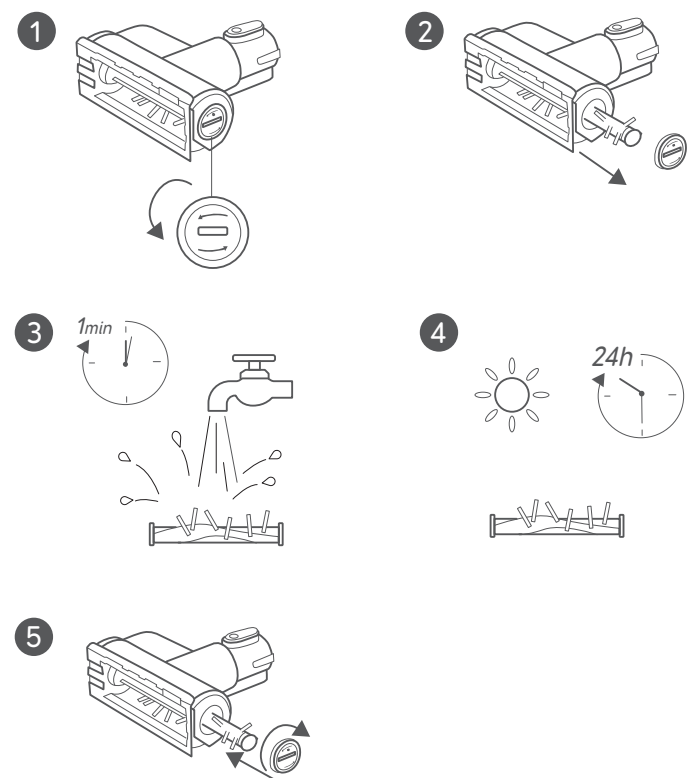


Pièce HomeVac	Fréquence de nettoyage	Fréquence de remplacement
Collecteur de poussière	Après chaque utilisation	-
Filtre	Une fois par semaine (Deux fois par semaine si vous avez un animal domestique)	Tous les 6 mois ou après tous les 50 cycles de nettoyage

### Nettoyer la brosse cylindrique



### Nettoyer la mini brosse motorisée



### Spécifications

Modèle	T2501
Entrée de charge	30V $\overline{\text{---}}$ 0.8A
Puissance nominale	350W
Autonomie	40 minutes max. (une batterie)
Capacité de la cellule de batterie	2500 mAh
Données nominales de la batterie	25,2 V C.C., Li-ion, 2500 mAh, 63 Wh
Temps de charge	3,5 heures

## Service clientèle

Pour la FAQ et plus d'informations, veuillez visiter [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com).

✉ [support@eufylife.com](mailto:support@eufylife.com)

💬 [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com)



(US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT)

(UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)

(DE) +49 (0) 69 9579 7960 Mo-Fr 6:00 - 11:00

(中国) +86 400 0550 036 周一至周五 9:00 - 17:30

(日本) +81 03 4455 7823 月-金 9:00 - 17:00



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial

## Indice

62 Istruzioni importanti sulla sicurezza

65 Panoramica

67 Assemblaggio

68 Montaggio a parete

69 Ricarica

71 Utilizzo

71 Manutenzione

74 Specifiche

75 Servizio clienti

## Istruzioni importanti sulla sicurezza

### LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI UTILIZZARE L'ASPIRAPOLVERE

#### ATTENZIONE: PER RIDURRE IL RISCHIO DI INCENDI, SCOSSE ELETTRICHE O LESIONI:

- Effettuare la ricarica utilizzando esclusivamente il caricatore (US: YLS0241A-T300080; UK: YLS0241A-U300080; AU: YLS0241A-A300080; EU: YLS0241A-E300080) specificato dal produttore. L'utilizzo di un caricatore non idoneo per un determinato tipo di pacco batteria può comportare un rischio di incendio se usato con un altro pacco batteria.
- La presente apparecchiatura può essere utilizzata dai bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone con capacità mentali, fisiche o sensoriali limitate oppure prive di esperienza e conoscenze, a patto che abbiano ricevuto assistenza o formazione per l'uso sicuro di questa apparecchiatura e abbiano chiaramente compreso i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchiatura. I bambini non devono eseguire operazioni di pulizia e manutenzione senza supervisione.
- Prima di smaltire il dispositivo, rimuovere la batteria.
- Tale apparecchiatura deve essere scollegata dall'alimentazione elettrica prima di rimuovere la batteria.
- La batteria usata deve essere collocata in una busta di plastica sigillata e smaltita in modo sicuro, conformemente alle normative ambientali locali.
- Montare completamente prima della messa in funzione.
- Da destinare esclusivamente a un uso domestico.
- Non utilizzare all'aperto o su superfici bagnate.

- Non lasciare l'apparecchiatura incustodita quando è collegata. Scollegarla dalla presa elettrica quando non viene utilizzata e prima di effettuare interventi di manutenzione.
- Non permettere che venga utilizzata come un giocattolo. È necessario prestare la massima attenzione quando è utilizzata da o in prossimità di bambini.
- Utilizzare solo gli accessori consigliati o descritti nel presente manuale. Usare solo gli accessori consigliati dal produttore.
- Per caricare la batteria, utilizzare esclusivamente l'alimentatore scollegabile in dotazione con il dispositivo.
- Non utilizzare nel caso in cui il cavo o la spina presentino dei danni. Se l'apparecchiatura non funziona correttamente, oppure è caduta, è stata danneggiata o è stata immersa in acqua, rivolgersi al nostro servizio clienti per chiedere consigli.
- Non toccare la spina o l'apparecchio con le mani bagnate.
- Non scollegare l'adattatore tirando il cavo. Per scollegare, afferrare la spina, non il cavo.
- Non tirare il cavo intorno a spigoli vivi o ad angoli. Non far passare l'apparecchiatura sul cavo. Tenere il cavo distante da superfici calde.
- Non inserire alcun oggetto nelle aperture o nelle bocchette. Non utilizzare se un'apertura è bloccata e mantenerla libera da polvere, lanugine, capelli e qualsiasi altro elemento che possa ridurre il flusso d'aria.
- Tenere i capelli, gli indumenti larghi, le dita e le altre parti del corpo a distanza dalle aperture e dalle parti in movimento.
- Spegnere tutti i comandi prima dello scollegamento.
- Prestare maggiore attenzione durante la pulizia delle scale.
- Spegnere sempre l'apparecchiatura prima di collegare o scollegare la spazzola per pavimenti motorizzata.
- Per evitare l'avviamento accidentale, assicurarsi che l'apparecchiatura sia spenta prima di installare il pacco batteria, sollevare o trasportare l'apparecchiatura stessa. Non trasportare l'apparecchiatura con le dita posizionate sull'interruttore di alimentazione poiché ciò potrebbe provocare degli incidenti.
- Non utilizzare per raccogliere liquidi infiammabili o combustibili, come benzina, oppure non utilizzare in aree in cui potrebbero essere presenti tali sostanze.
- Non raccogliere oggetti che stanno bruciando o in fumo, come sigarette, fiammiferi o ceneri calde.
- Non raccogliere oggetti duri o taglienti come vetri, chiodi, viti, monete, ecc.
- Non utilizzare quando il collettore di polvere e/o i filtri non sono posizionati correttamente.
- Conservare l'apparecchiatura all'interno, in un ambiente fresco e asciutto.
- Accertarsi che la tensione in uscita corrisponda alla tensione nominale indicata sull'etichetta del caricatore.
- Non tentare di riparare o disassemblare l'apparecchiatura. All'interno del dispositivo non sono presenti parti riparabili dall'utente. Gli interventi di riparazione e manutenzione devono essere eseguiti da un tecnico qualificato e possono essere utilizzate solo parti di ricambio identiche. In

questo modo, si garantisce il mantenimento della sicurezza del prodotto.

- Questa apparecchiatura comprende un gruppo batteria ricaricabile agli ioni di litio. Non esporre il gruppo batteria o l'apparecchiatura a fuoco o temperature eccessive (superiori ai 130 °C), poiché potrebbero incendiarsi e/o esplodere.
- Non utilizzare un gruppo batteria danneggiato o modificato, poiché potrebbe incendiarsi e/o esplodere.
- La temperatura ambiente durante la ricarica, l'utilizzo e la conservazione dell'apparecchiatura deve essere compresa tra 8 e 35 °C.
- Seguire tutte le istruzioni di ricarica e non caricare il gruppo batteria al di fuori dell'intervallo di temperatura specificato nelle istruzioni. Così facendo, si potrebbe danneggiare la batteria e aumentare il rischio di incendi.
- Non tentare di smontare il gruppo batteria.

## CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI



Questo simbolo sul dispositivo o sulla confezione indica quanto segue:

Non smaltire le apparecchiature elettriche come rifiuti urbani misti.

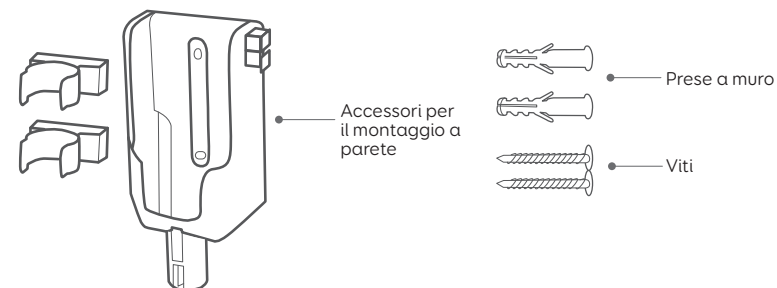
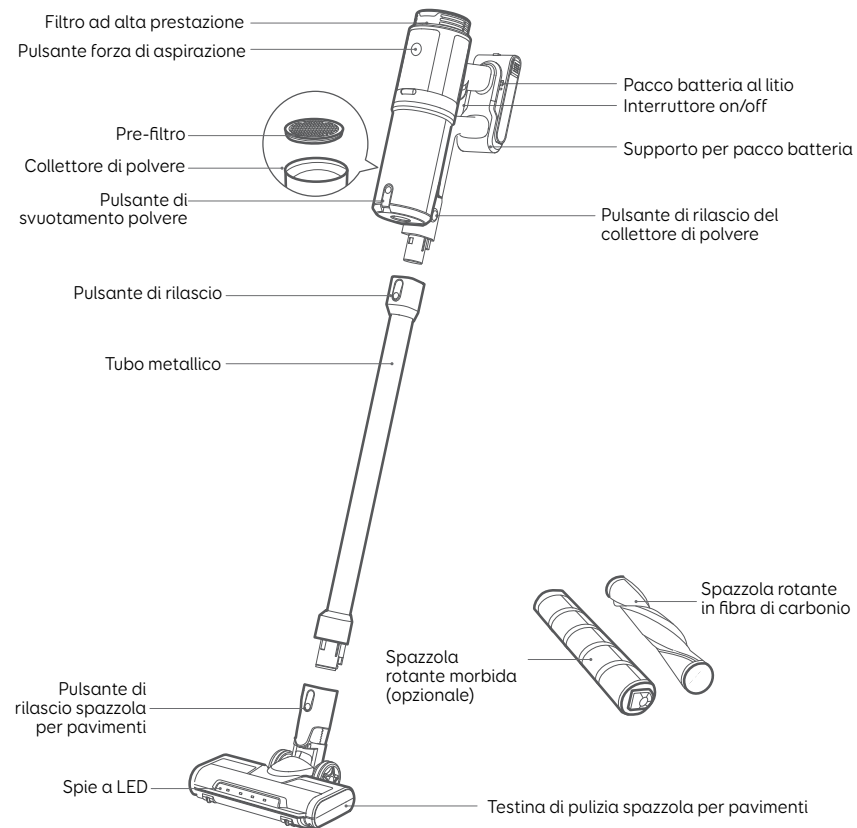
Utilizzare le strutture di raccolta differenziata. Contattare le autorità locali per informazioni relative ai servizi di raccolta disponibili. Se le apparecchiature elettriche vengono smaltite in discariche, le sostanze pericolose possono infiltrarsi nel terreno e raggiungere le acque sotterranee entrando così nella catena alimentare e danneggiando la salute e il benessere delle persone. Quando si sostituiscono i vecchi elettrodomestici con modelli nuovi, il rivenditore è legalmente obbligato a ritirare il vecchio elettrodomestico per lo smaltimento gratuito.

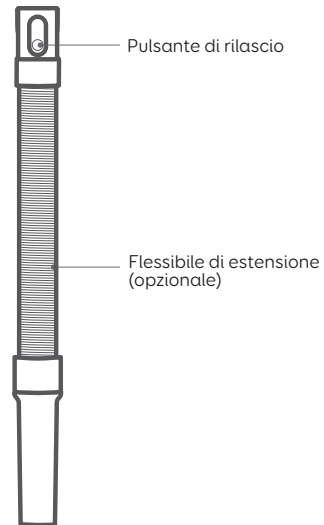
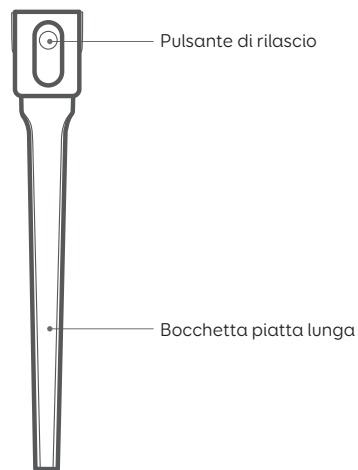
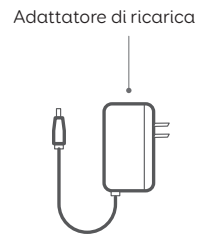
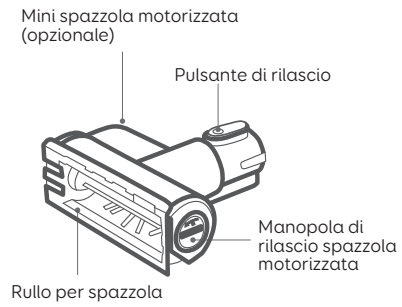
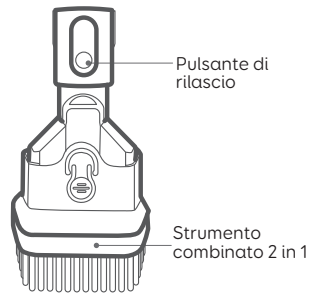
## Dichiarazione di conformità

Con il presente documento, Anker Innovations Limited dichiara che il prodotto di tipo T2501 è conforme alle direttive 2014/35/EU e 2014/30/EU.

Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo Internet seguente:  
<https://www.eufylife.com/>

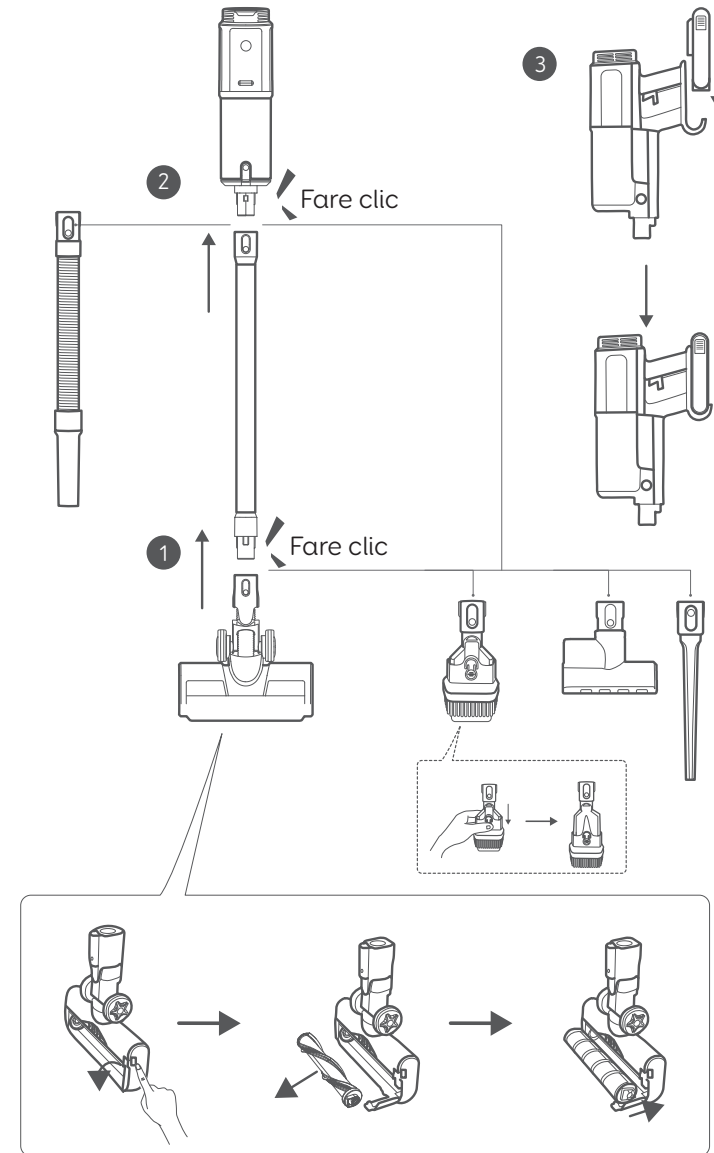
## Panoramica





## Assemblaggio

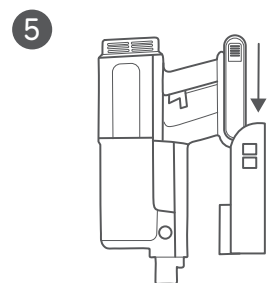
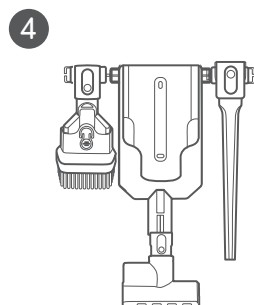
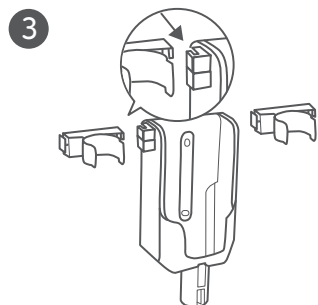
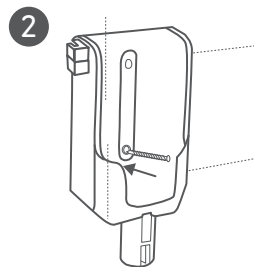
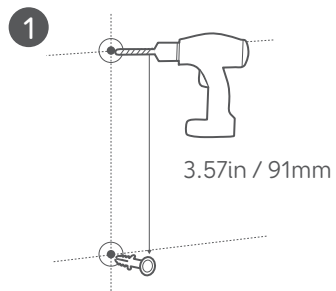
Fissare l'accessorio di pulizia desiderato al tubo metallico, come illustrato.



## Montaggio a parete



L'aspirapolvere non si regge autonomamente. Assicurarsi che sia montata saldamente.

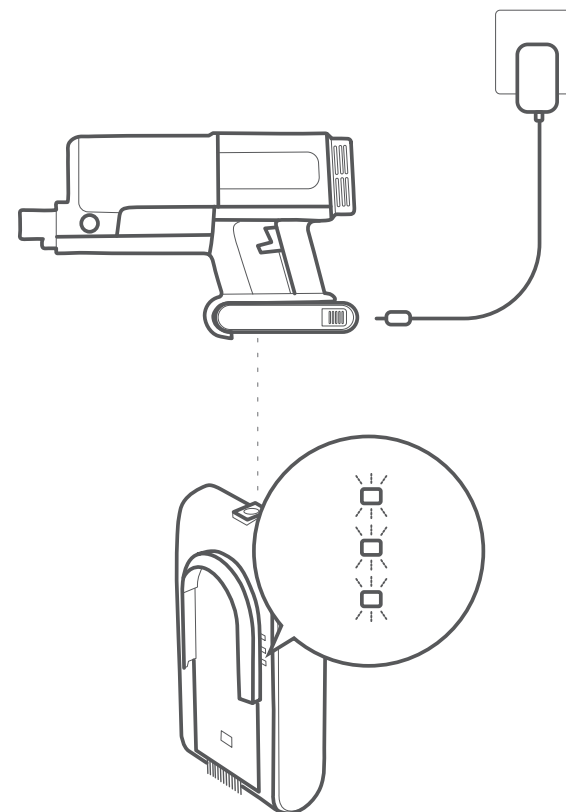


## Ricarica

L'aspirapolvere è alimentato dalla batteria al litio incorporata. Prima del primo utilizzo, ricaricare la batteria per più di 3,5 ore.











- L'aspirapolvere non può funzionare durante la ricarica.
- L'aspirapolvere non può essere ricaricato quando la temperatura ambiente è superiore a 35 °C.
















### Spie luminose durante la ricarica

	<b>LED 1: blu lampeggiante</b>		<b>LED 1: blu fisso</b> <b>LED 2: blu lampeggiante</b>
	<b>In carica, batteria scarica</b>		<b>In carica, batteria</b> <b>mediamente carica</b>
	<b>LED 1 e 2: blu fisso</b>		<b>LED 1 &amp; 2 &amp; 3: blu fisso,</b> <b>poi si spegne dopo 5</b> <b>minuti</b>
	<b>In carica, ricarica quasi</b> <b>completata</b>		<b>Ricarica completata</b>

### Spie luminose durante il funzionamento dell'aspirapolvere

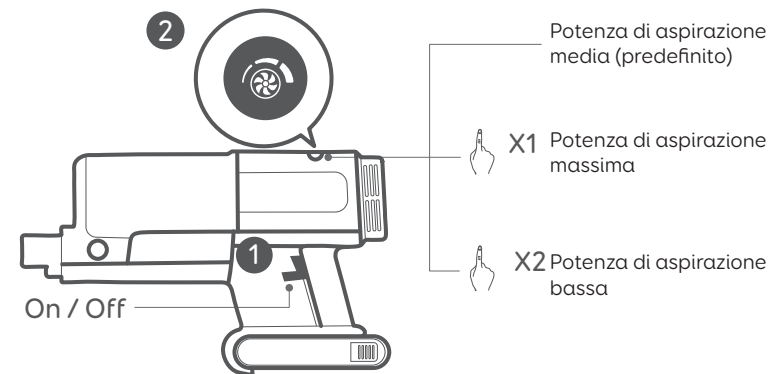
	<b>LED 1, 2 e 3: blu fisso</b>		<b>LED 1: blu fisso</b>
	<b>Livello di carica della batteria</b> <b>alto</b>		<b>Livello di carica della</b> <b>batteria basso</b>
	<b>LED 1 e 2: blu fisso</b>		<b>LED 1: blu lampeggiante</b> <b>per 8 volte, poi si spegne</b>
	<b>Livello di carica della batteria</b> <b>medio</b>		<b>Scarica, eseguire una</b> <b>ricarica</b>

### Spie luminose in caso di problemi

	<b>LED 1: lampeggia lentamente</b> <b>di color rosso per 8 volte, poi</b> <b>si spegne</b>	<b>Temperatura troppo alta</b>
	<b>LED 1: lampeggia lentamente</b> <b>di color rosso per 12 volte, poi</b> <b>si spegne</b>	<b>Guasto alla batteria</b>
	<b>LED 1: lampeggia</b> <b>velocemente di color rosso</b> <b>per 8 volte, poi si spegne</b>	<b>Guasto al motore</b>

## Utilizzo

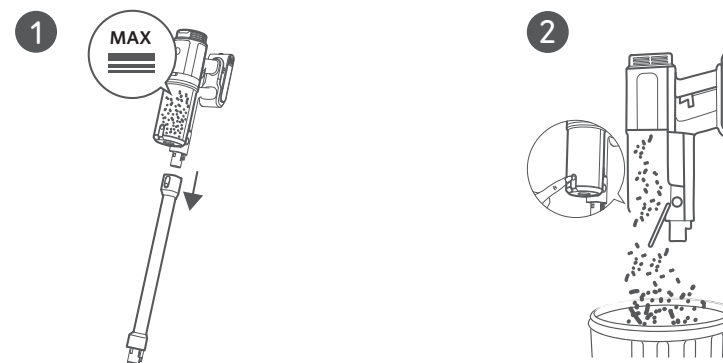
- Prima dell'utilizzo, assicurarsi che
  - la batteria sia completamente carica.
  - il contenitore della polvere e i filtri siano puliti, asciutti e fissi in posizione.



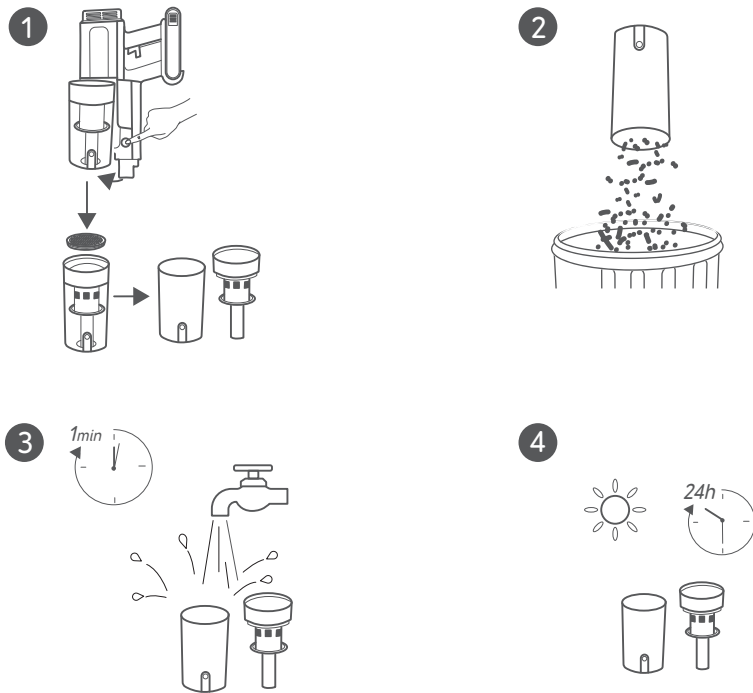
- Non utilizzare per aspirare acqua.

## Manutenzione

### Svuotare il collettore di polvere

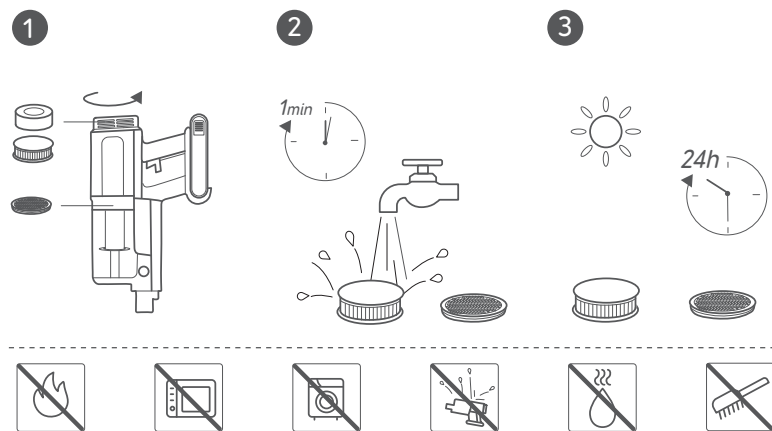


## Pulire il collettore di polvere



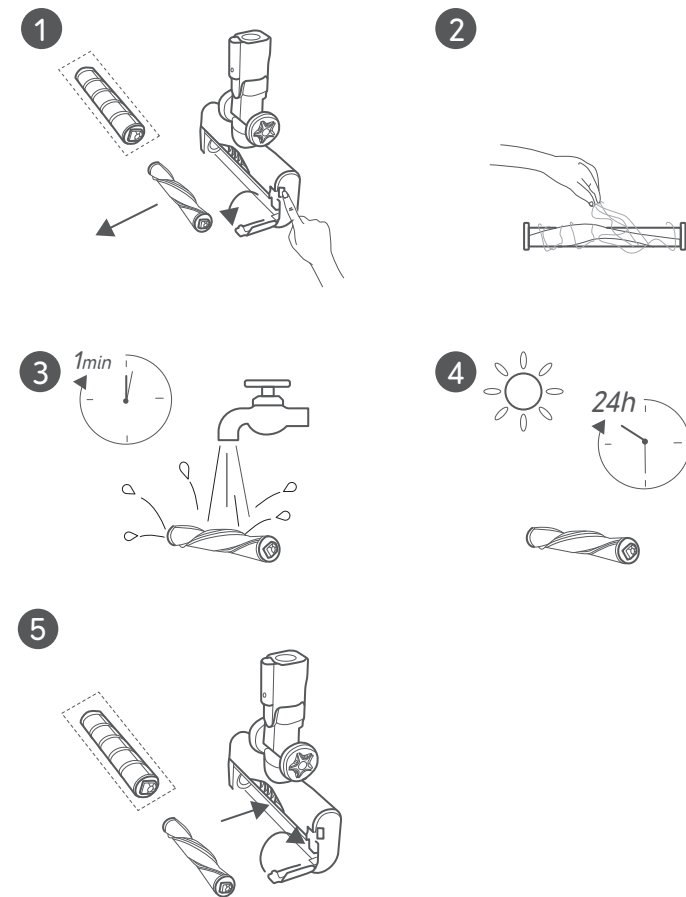
## Pulire i filtri

Lavare i filtri con acqua fredda almeno una volta al mese. Accertarsi che i filtri siano completamente asciutti prima di riassemblare l'apparecchiatura.

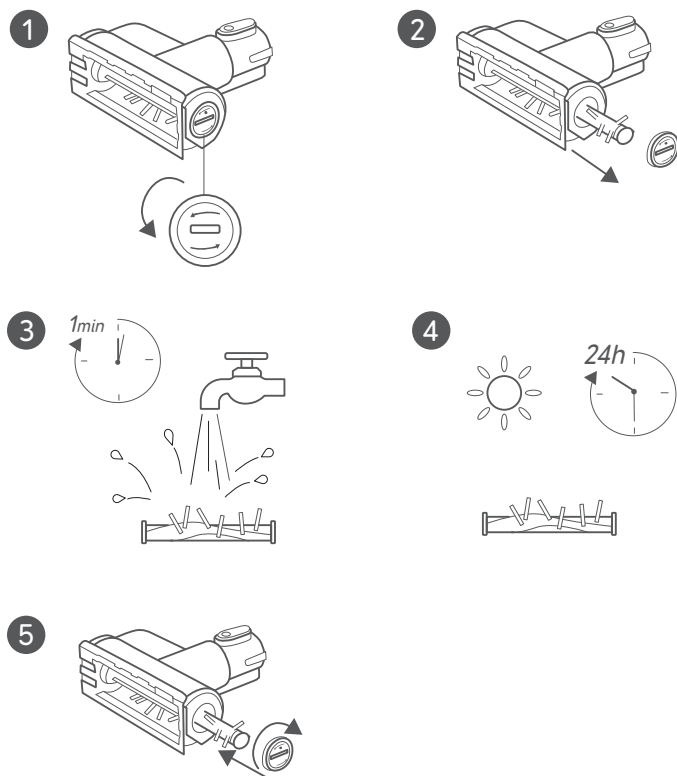


Parte di HomeVac	Frequenza di pulizia	Frequenza di sostituzione
Collettore di polvere	Dopo ogni uso	-
Filtro	Una volta alla settimana (due volte alla settimana se l'utente ha un animale domestico)	Ogni 6 mesi o dopo 50 cicli di pulizia

## Pulire le spazzole rotanti



## Pulire la mini spazzola motorizzata



## Specifiche

Modello	T2501
Potenza in ingresso della ricarica	30V $\overline{\text{---}}$ 0.8A
Potenza nominale	350 W
Tempo di utilizzo	Max. 40 minuti (una batteria)
Capacità celle batteria	2500 mAh
Classe batteria	CC 25, 2 V agli ioni di litio 2500 mAh 63 Wh
Durata della ricarica	3,5 ore

## Servizio clienti

Per consultare le domande frequenti e ottenere ulteriori informazioni, visitare il sito web [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com).

✉ [support@eufylife.com](mailto:support@eufylife.com)

💬 [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com)



(US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT)

(UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)

(DE) +49 (0) 69 9579 7960 Mo-Fr 6:00 - 11:00

(中国) +86 400 0550 036 周一至周五 9:00 - 17:30

(日本) +81 03 4455 7823 月-金 9:00 - 17:00



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial

## Inhoudsopgave

77	Belangrijke veiligheidsinstructies
80	Overzicht
82	Montage
83	Wandmontage
84	Opladen
86	Gebruik
86	Onderhoud
89	Specificaties
90	Klantenservice

Bedankt voor het aanschaffen van dit apparaat. Lees alle instructies aandachtig door voordat u dit product gebruikt en bewaar de handleiding, zodat u deze later nogmaals kunt raadplegen.

## Belangrijke veiligheidsinstructies

**LEES ALLE INSTRUCTIES VOORDAT U UW STOFZUIGER GEBRUIKT**

**WAARSCHUWING - OM HET RISICO OP BRAND, ELEKTRISCHE SCHOKKEN EN LETSEL TE VERMINDEREN:**

- Alleen opladen met de oplader (US: YLS0241A-T300080; UK: YLS0241A-U300080; AU: YLS0241A-A300080; EU: YLS0241A-E300080) zoals gespecificeerd door de fabrikant. Een oplader die geschikt is voor één type accu kan brandgevaar veroorzaken bij gebruik in combinatie met een ander type accu.
- Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten of personen met een gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van dit apparaat zij de gevaren die gepaard gaan met het gebruik begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mogen zonder toezicht niet door kinderen worden uitgevoerd.
- De accu moet voordat het apparaat wordt weggegooid uit het apparaat worden verwijderd.
- Dit apparaat moet worden losgekoppeld van het lichtnet wanneer de accu wordt verwijderd.
- Plaats de gebruikte accu in een afgesloten plastic zak en gooi deze veilig weg in overeenstemming met de plaatselijke milieuvoorschriften.
- Monteer het product volledig alvorens het te gebruiken.
- Alleen bedoeld voor huishoudelijk gebruik.
- Gebruik het apparaat niet buitenshuis of op natte oppervlakken.
- Laat dit apparaat niet onbeheerd achter wanneer het is aangesloten op

- het lichtnet. Trek de stekker uit het stopcontact wanneer u het apparaat niet gebruikt en voordat u onderhoud uitvoert.
- Laat de stofzuiger niet worden gebruikt als speelgoed. Er is veel aandacht vereist wanneer het product wordt gebruikt door of in de buurt van kinderen.
  - Gebruik het product alleen zoals beschreven in deze handleiding. Gebruik alleen door de fabrikant aanbevolen hulpstukken.
  - Gebruik voor het opladen van de accu uitsluitend de verwijderbare voedingseenheid die wordt meegeleverd met dit apparaat.
  - Gebruik het product niet als het snoer of de stekker is beschadigd. Als het apparaat niet naar behoren werkt of is gevallen, beschadigd of ondergedompeld in water, neem dan contact op met onze klantenservice voor advies.
  - Raak de stekker en het apparaat niet aan met natte handen.
  - Koppel de adapter niet los door aan het snoer te trekken. Als u het apparaat wilt loskoppelen, pak dan de stekker vast, niet het snoer.
  - Trek het snoer niet langs scherpe randen of hoeken. Laat het apparaat niet over het snoer lopen. Houd het snoer uit de buurt van verwarmde oppervlakken.
  - Steek geen voorwerpen in de openingen en ventilatiesleuven. Niet gebruiken als er een opening is geblokkeerd. Houd vrij van stof, pluisjes, haar en andere zaken die de luchtstroom kunnen verhinderen.
  - Houd haar, losse kleding, vingers en andere lichaamsdelen uit de buurt van openingen en bewegende delen.
  - Schakel alle bedieningselementen uit voordat u de stekker uit het stopcontact trekt.
  - Wees extra voorzichtig tijdens het schoonmaken op trappen.
  - Schakel dit apparaat altijd uit voordat u de gemotoriseerde vloerborstel aansluit of loskoppelt.
  - Om onbedoeld starten te voorkomen, moet u ervoor zorgen dat het apparaat is uitgeschakeld voordat u de accu plaatst, het apparaat oppakt of draagt. Draag het apparaat niet met uw vinger op de aan/uit-knop, dit kan ongelukken veroorzaken.
  - Niet gebruiken om ontvlambare of brandbare vloeistoffen, zoals benzine, op te zuigen of gebruiken op plaatsen waar deze aanwezig kunnen zijn.
  - Niet gebruiken om brandende of rokende voorwerpen zoals sigaretten, lucifers of hete as op te zuigen.
  - Niet gebruiken om harde of scherpe voorwerpen zoals glas, spijkers, schroeven, muntjes, etc. op te zuigen.
  - Gebruik het apparaat niet als de stofbeker en/of filters niet op hun plaats zitten.
  - Bewaar dit apparaat binnenshuis op een koele en droge plaats.
  - Zorg ervoor dat de spanning van het stopcontact overeenkomt met de spanning die is aangegeven op het label van de oplader.
  - Probeer dit apparaat niet te repareren of demonteren. Er zijn geen interne onderdelen die door de gebruiker kunnen worden gerepareerd. Reparatie of onderhoud moet worden uitgevoerd door een gekwalificeerde reparateur en er mogen alleen identieke vervangende onderdelen worden

- gebruikt. Dit zorgt voor de veiligheid van het apparaat.
- Dit apparaat bevat een oplaadbare lithium-ionaccu. Stel de accu en het apparaat niet bloot aan vuur of extreme temperaturen (boven 130°C), omdat deze vlam kunnen vatten en/of kunnen exploderen.
  - Gebruik geen beschadigde of aangepaste accu, omdat de accu vlam kan vatten en/of kan exploderen.
  - Het apparaat moet binnen het omgevingstemperatuurbereik van 8-35°C worden opgeladen, gebruikt en bewaard.
  - Volg alle oplaad instructies en laad de accu niet op buiten het temperatuurbereik dat in de instructies is aangegeven, anders kan de accu beschadigd raken en kan de kans op brand toenemen.
  - Probeer de accu niet te demonteren.

## BEWAAR DEZE INSTRUCTIES



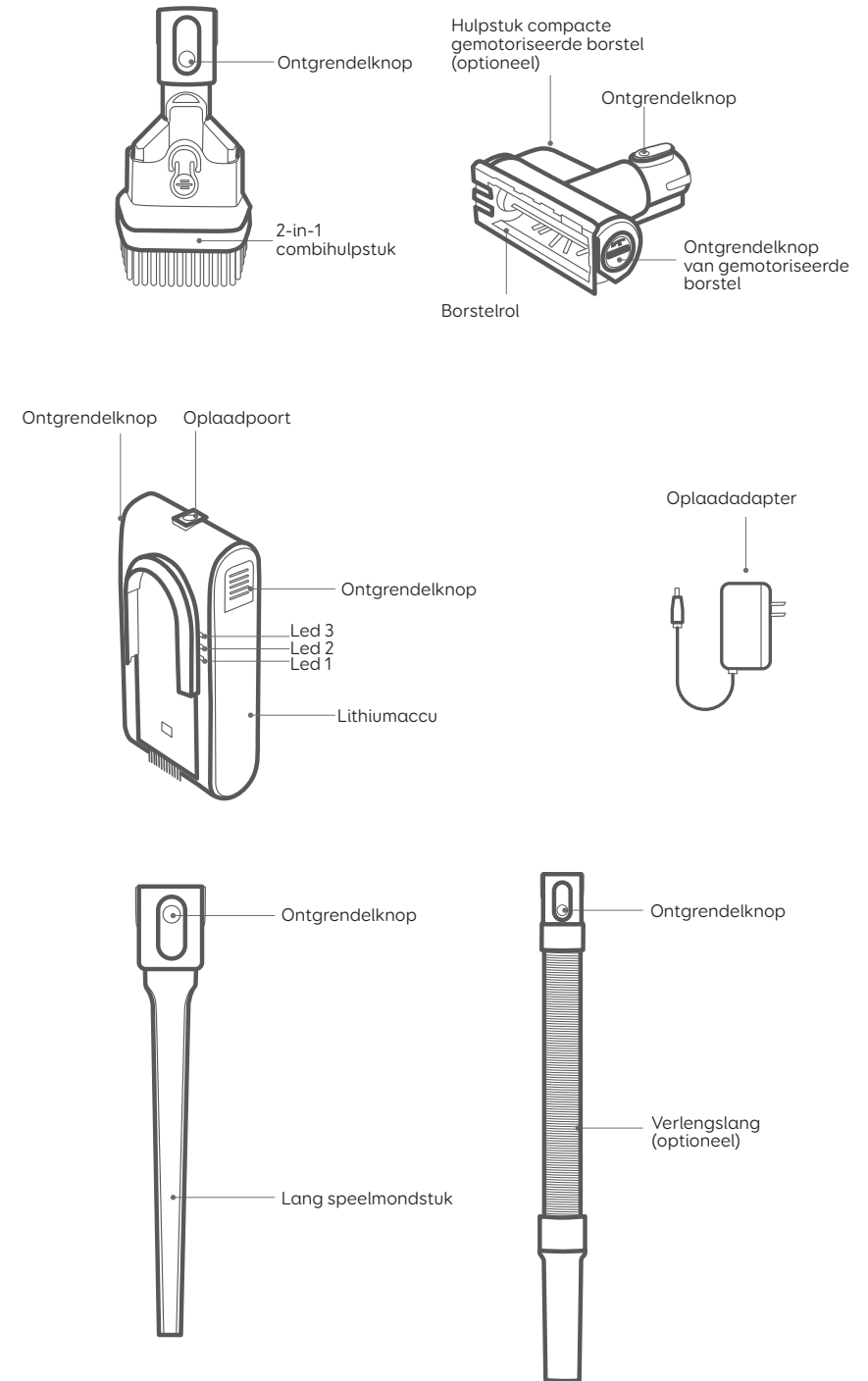
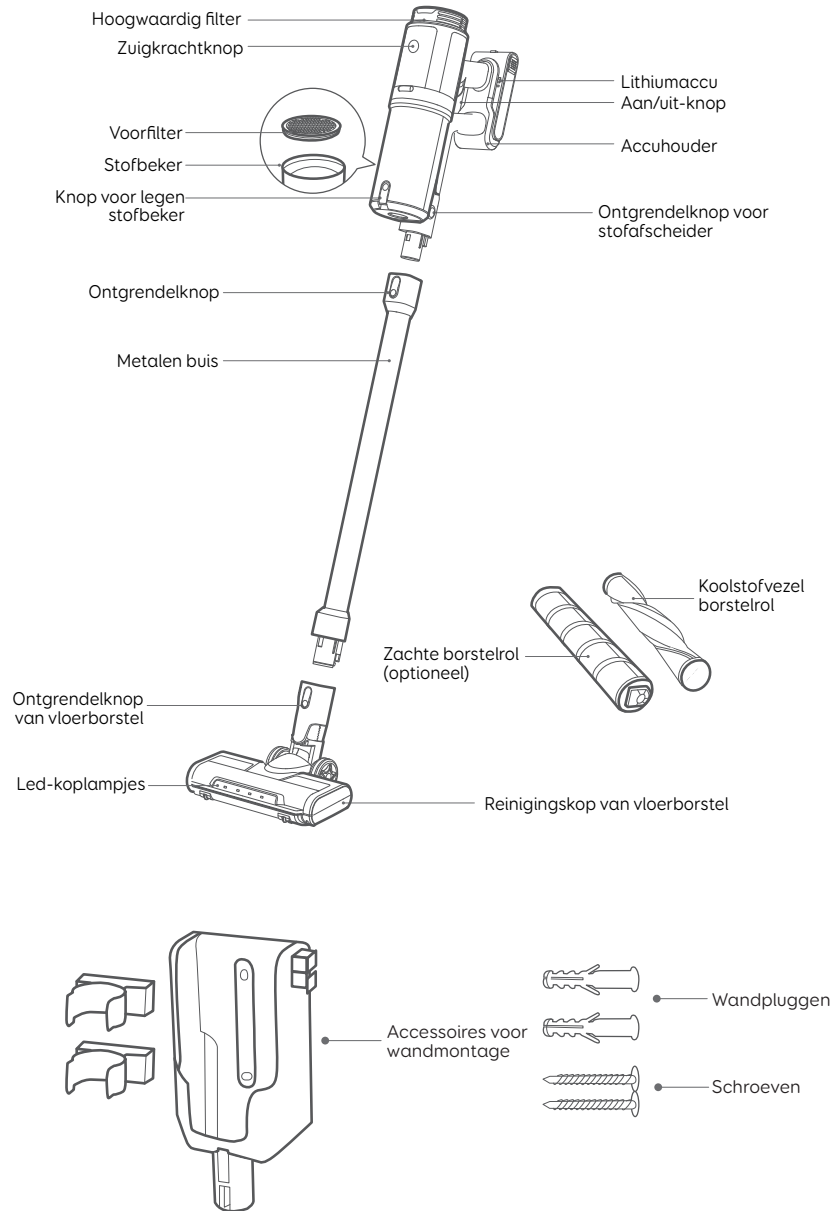
Dit symbool op het apparaat of de verpakking betekent het volgende:  
 Gooi elektrische apparaten niet weg samen met huishoudelijk restafval, maar maak gebruik van aparte inzamelpunten. Neem contact op met de plaatselijke autoriteiten voor informatie over de beschikbare vormen van inzameling. Wanneer elektrische apparaten terecht komen op stortterreinen of vuilstortplaatsen, kunnen gevaarlijke stoffen naar het grondwater lekken en in de voedselketen terecht komen, wat nadelig is voor uw gezondheid en welzijn. Wanneer u oude apparaten vervangt door nieuwe apparaten, is de winkelier wettelijk verplicht om uw oude apparaat kosteloos terug te nemen voor verwijdering.

## Verklaring van overeenstemming


Hierbij verklaart Anker Innovations Limited dat het producttype T2501 in overeenstemming is met de richtlijnen 2014/35/EU en 2014/30/EU.

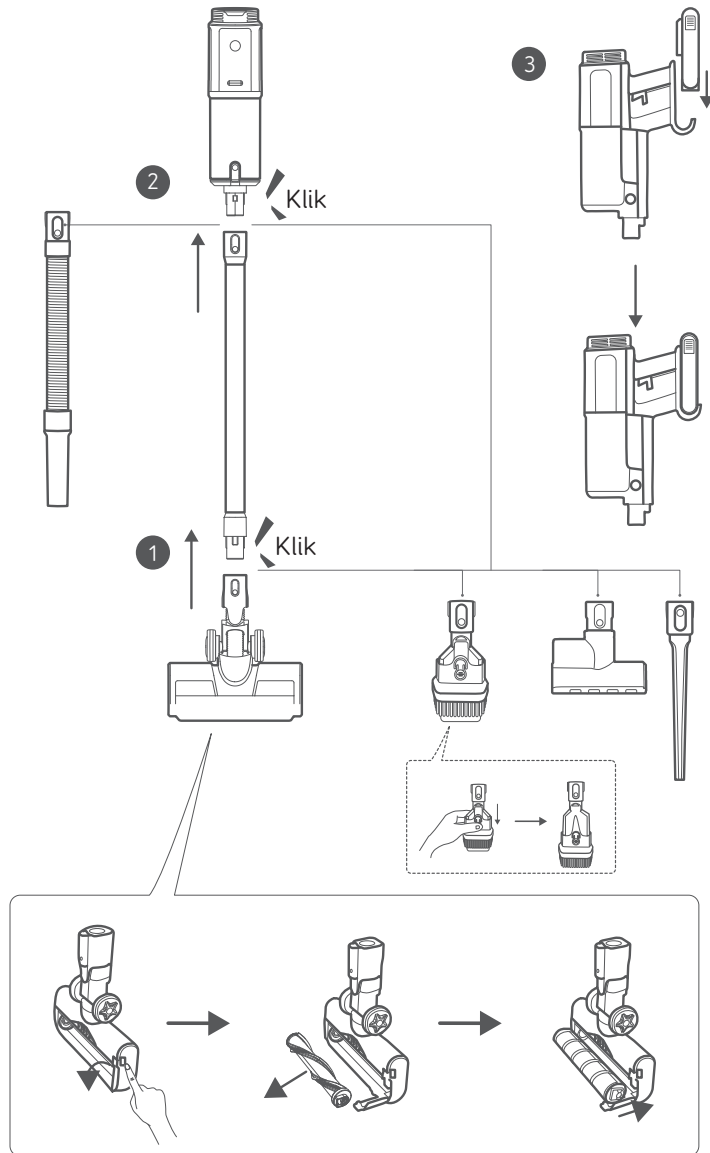
De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming is beschikbaar op het volgende internetadres:  
<https://www.eufylife.com/>

# Overzicht




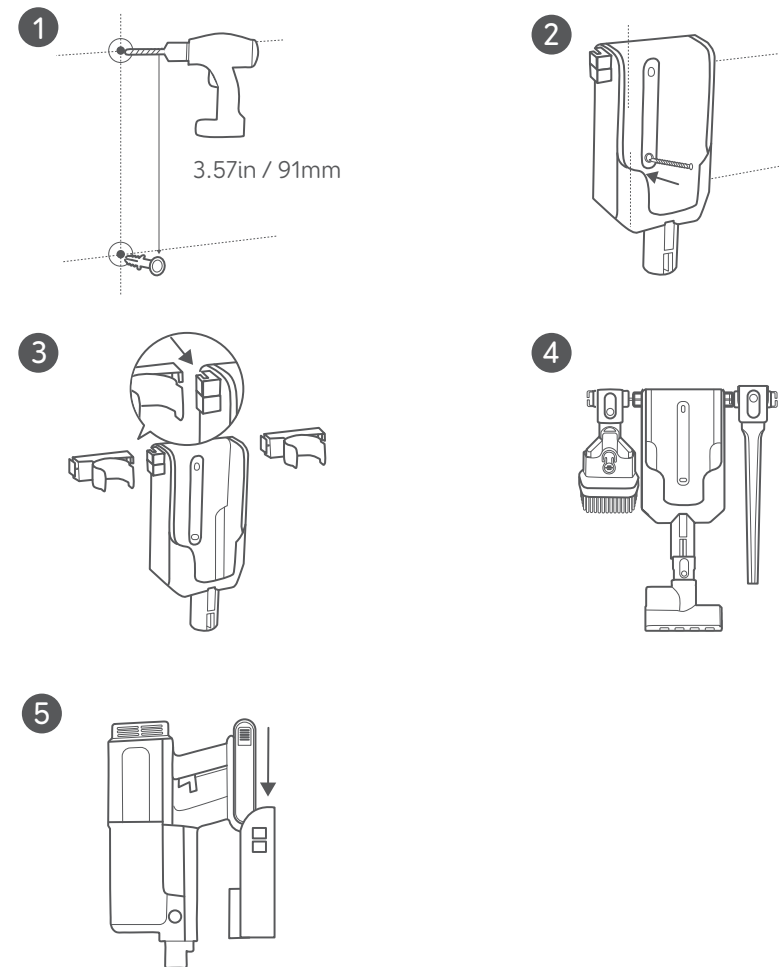
## Montage

 Bevestig het gewenste schoonmaakaccessoire aan de metalen buis zoals afgebeeld.



## Wandmontage

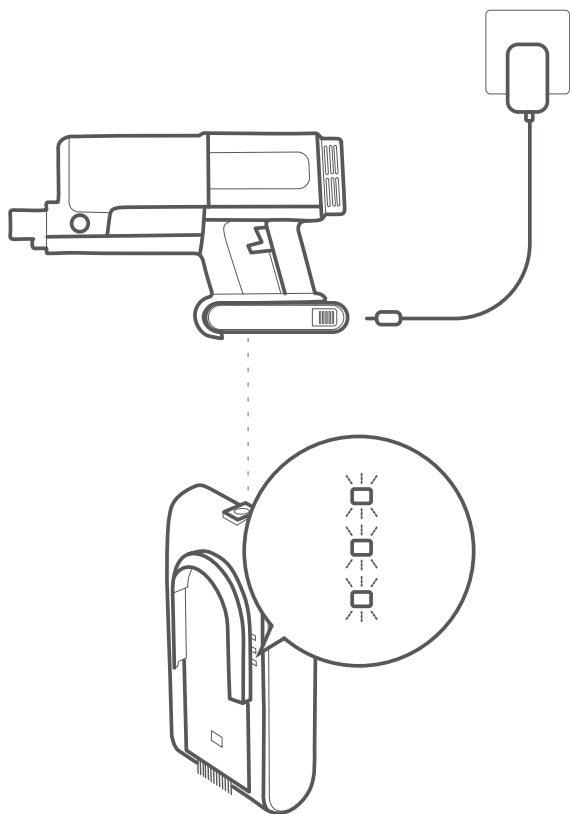
 De stofzuiger kan zelf niet staan. Zorg ervoor dat de wandmontagebeugel stevig is gemonteerd.



## Opladen

De stofzuiger wordt gevoed door de ingebouwde lithiumaccu. Laad de accu vóór het eerste gebruik langer dan 3,5 uur op.

- De stofzuiger kan niet worden gebruikt tijdens het opladen.
- De stofzuiger kan niet worden opgeladen wanneer de omgevingstemperatuur hoger is dan 35°C.



### Lampjes tijdens het opladen

	Led 1: knippert blauw		Led 1: brandt blauw
	Opladen, accu bijna leeg		Led 2: knippert blauw
			Opladen, gemiddeld accuniveau
	Led 1 en 2: branden blauw		LED 1 & 2 & 3: branden blauw en gaan na 5 minuten uit
	Led 3: knippert blauw		Accu volledig opgeladen
	Opladen, bijna vol		

### Lampjes tijdens het stofzuigen


	Led 1 en 2 en 3: branden blauw		Led 1: brandt blauw
	Hoog accuniveau		Laag accuniveau
	Led 1 en 2: branden blauw		LED 1: knippert 8 keer blauw en gaat uit
	Gemiddeld accuniveau		Leeg, opladen nodig

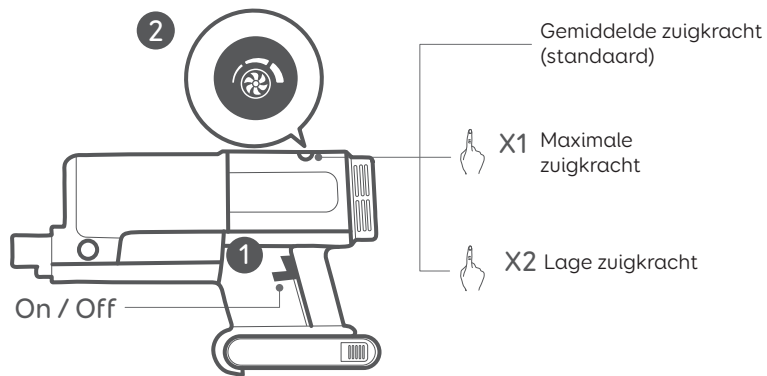
### Lampjes bij problemen


		Led 1: knippert langzaam 8 keer rood en gaat uit	Te hoge temperatuur
		Led 1: knippert langzaam 12 keer rood en gaat uit	Fout met accu
		Led 1: knippert snel 8 keer rood en gaat uit	Fout met motor



## Gebruik

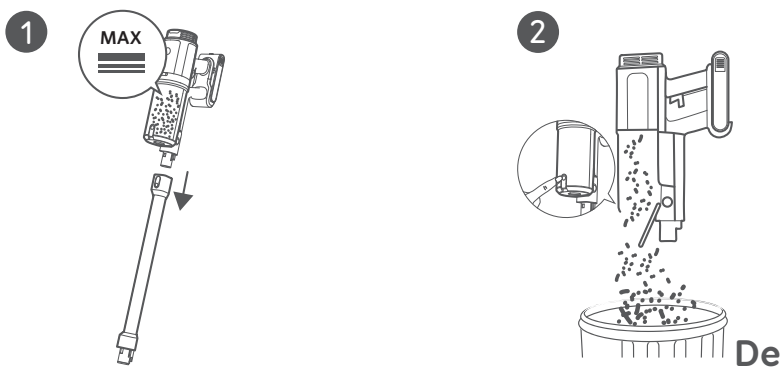
-  Zorg er vóór gebruik voor dat
- de accu volledig is opgeladen.
  - de stofbeker en filters zijn gereinigd, gedroogd en op hun plaats zijn bevestigd.



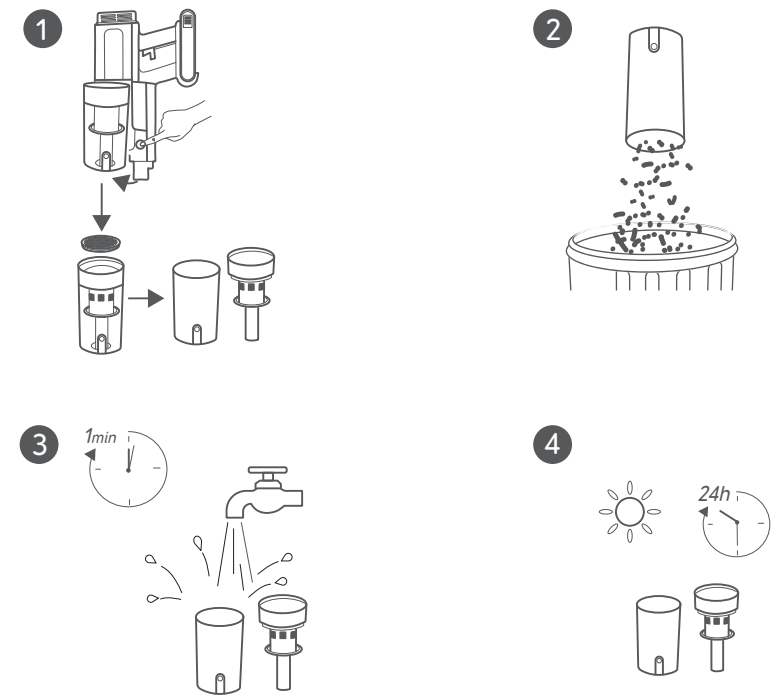
 Gebruik niet om water op te zuigen.

## Onderhoud

### De stofbeker legen

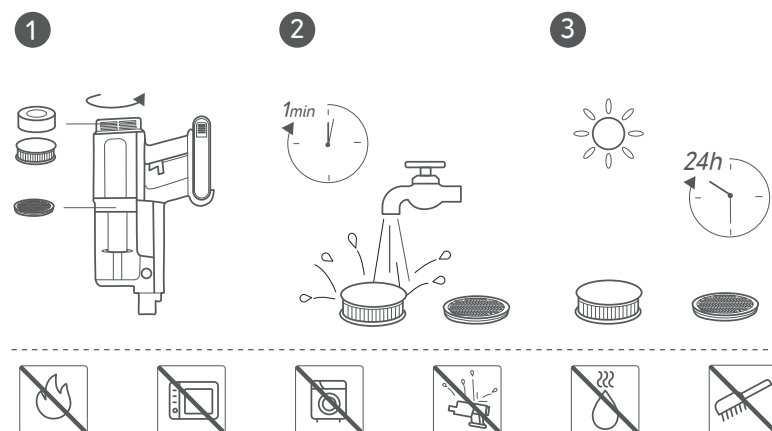


### stofbeker reinigen



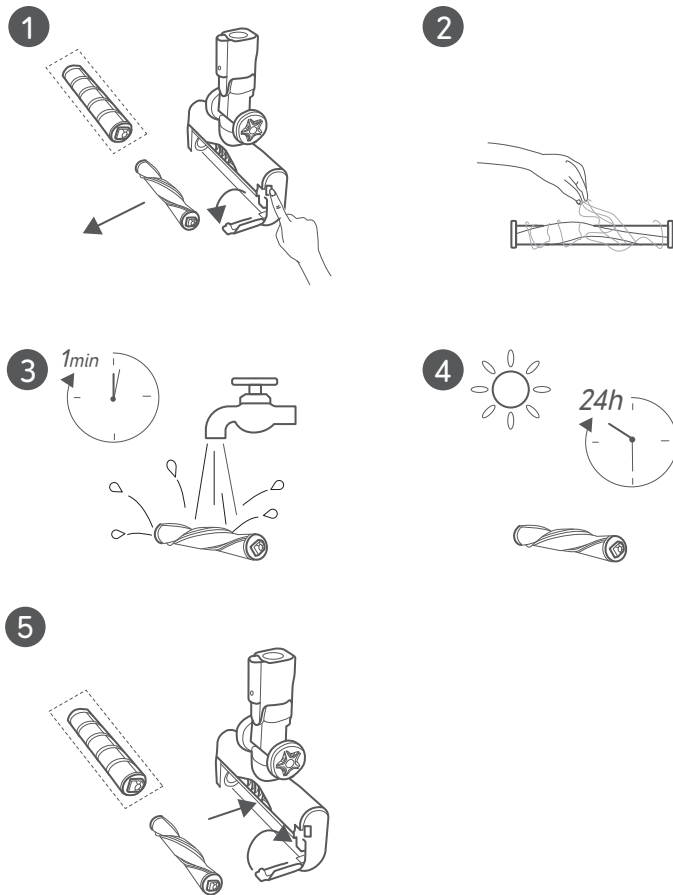
### De filters reinigen

Was de filters minimaal eenmaal per maand met koud water. Zorg ervoor dat de filters volledig droog zijn voordat u ze opnieuw monteert.

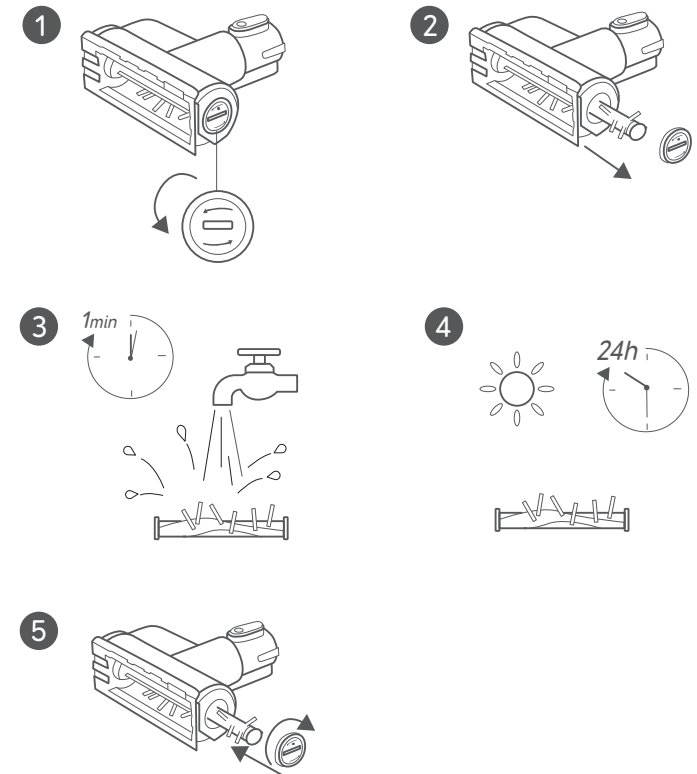


HomeVac-onderdeel	Reinigingsfrequentie	Vervangingsfrequentie
Stofbeker	Na elk gebruik	-
Filter	Eenmaal per week (Tweemaal per week als u een huisdier hebt)	Elke 6 maanden of na elke 50 schoonmaakrondes

## De borstelrollen reinigen



## De compacte gemotoriseerde borstel reinigen



## Specificaties

Model	T2501
Opladingang	30V $\square$ 0.8A
Nominaal vermogen	350W
Bedrijfstijd	Max. 40 minuten (één accu)
Capaciteit accu	2500 mAh
Accuvermogen	DC 25,2 V, Li-ion 2500 mAh, 63 Wh
Opladtid	3,5 uur

## Klantenservice

Ga voor veelgestelde vragen en meer informatie naar [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com).

✉ [support@eufylife.com](mailto:support@eufylife.com)

💬 [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com)



(US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT)

(UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)

(DE) +49 (0) 69 9579 7960 Mo-Fr 6:00 - 11:00

(中国) +86 400 0550 036 周一至周五 9:00 - 17:30

(日本) +81 03 4455 7823 月-金 9:00 - 17:00



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial

## Оглавление

92 Важные инструкции по технике безопасности

95 Общий вид

97 Сборка

98 Крепление на стену

99 Зарядка

101 Эксплуатация

101 Обслуживание

104 Технические характеристики

105 Обслуживание клиентов

## Важные инструкции по технике безопасности

### ПРОЧИТАЙТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПЫЛЕСОСА

#### **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ — ЧТОБЫ МИНИМИЗИРОВАТЬ РИСК ПОЖАРА, ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ ИЛИ ТРАВМЫ:**

- Заряжайте устройство только с помощью зарядного устройства (US: YLS0241A-T300080; UK: YLS0241A-U300080; AU: YLS0241A-A300080; EU: YLS0241A-E300080), указанного производителем. Зарядное устройство, предназначенное для одного типа аккумулятора, может создать риск возгорания при использовании с другим типом аккумулятора.
- Данное устройство могут использовать дети старше 8 лет и лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лица без соответствующего опыта и знаний, если они используют его под присмотром и им даны инструкции по безопасному использованию данного устройства и они осознают наличие опасности. Дети не должны играть с устройством. Дети не должны осуществлять очистку и обслуживание устройства без присмотра.
- Перед утилизацией устройства необходимо извлечь из него аккумулятор.
- При извлечении аккумулятора устройство должно быть отключено от сети питания.
- Использованный аккумулятор необходимо поместить в закрытый пластиковый пакет и утилизировать безопасным образом в соответствии с местными экологическими нормами.

- Полностью соберите устройство перед началом использования.
- Предназначено только для использования в помещениях.
- Не используйте устройство на улице или на мокрых поверхностях.
- Не оставляйте устройство без присмотра, когда оно включено в сеть. Отсоединяйте устройство от розетки, когда оно не используется и перед его обслуживанием.
- Не позволяйте играть с устройством. Когда устройство используется детьми или рядом с детьми необходимо пристальное внимание.
- Используйте устройство только в соответствии с инструкциями, приведенными в этом руководстве. Используйте только принадлежности, рекомендованные производителем.
- Для зарядки аккумулятора используйте только отключаемый источник питания, поставляемый с данным устройством.
- Не используйте поврежденный провод или вилку. Если устройство не работает надлежащим образом, было уронено, повреждено или погружено в воду, свяжитесь с отделом обслуживания клиентов для консультации.
- Не прикасайтесь к электрической вилке или устройству мокрыми руками.
- Не извлекайте адаптер питания из розетки, потянув за кабель. Чтобы извлечь его из розетки держитесь за вилку, а не за провод.
- Не тяните за провод так, чтобы он соприкасался с острыми краями или углами. Не передвигайте устройство по проводу. Держите провод вдали от нагреваемых поверхностей.
- Не помещайте какие-либо объекты в отверстия и вентиляционные отверстия на устройстве. Не используйте устройство, если какое-либо отверстие заблокировано. Не допускайте воздействия пыли, ворса, волос или каких-либо других предметов, которые могут снизить воздушный поток.
- Избегайте попадания волос, свободной одежды или других частей тела в открытые или движущиеся части устройства.
- Выключите все элементы управления перед выключением из розетки.
- Выполняйте уборку на лестницах с особой осторожностью.
- Всегда выключайте данное устройство при подсоединении или отсоединении моторизированной щетки для пола.
- Для предотвращения непреднамеренного запуска убедитесь, что устройство выключено перед установкой аккумулятора, поднятием или переносом устройства. Не помещайте палец на выключатель питания при переносе устройства, это может привести к происшествиям.
- Не используйте устройство для поднятия горючих или воспламеняющихся жидкостей, например бензина, а также не используйте устройство в местах, где могут находиться такие жидкости.
- Не используйте устройство для поднятия каких-либо горящих или дымящихся объектов, например сигарет, спичек или горячих углей.
- Не используйте устройство для поднятия острых объектов, например стекла, гвоздей, винтов, монет и т. д.
- Не используйте устройство без установленного пылесборника и/или фильтров.
- Храните устройство в помещении в прохладном и сухом месте.
- Убедитесь, что напряжение в розетке соответствует напряжению, указанному на зарядном устройстве.

- Не пытайтесь ремонтировать или разбирать устройство. В устройстве нет деталей, ремонт которых может осуществляться пользователем. Ремонт и обслуживание должны выполняться квалифицированным специалистом и только с использованием идентичных заменяемых деталей. Это обеспечит безопасность устройства.
- Устройство содержит заряжаемый литий-ионный аккумулятор. Не подвергайте аккумулятор или устройство воздействию огня или высоких температур (выше 130°C), т. к. оно может загореться и/или взорваться.
- Не используйте поврежденный или модифицированный аккумулятор, т. к. он может загореться и/или взорваться.
- Устройство необходимо заряжать, использовать и хранить при температуре окружающей среды в диапазоне 8–35°C.
- Следуйте этим инструкциям по зарядке и не заряжайте аккумулятор при температурах вне диапазона, указанного в инструкциях. В противном случае, это может привести к повреждению аккумулятора и увеличению риска возгорания.
- Не пытайтесь разбирать аккумулятор.

## СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ



Этот символ на устройстве или его упаковке означает:

Не выбрасывайте электрические приборы в несортированные коммунальные отходы. Используйте отдельные пункты сбора. Обратитесь в местные органы власти для получения информации о доступных системах сбора. При утилизации электроприборов на свалках, опасные вещества могут попадать в грунтовые воды и в пищевую цепь, причиняя вред вашему здоровью и благополучию. При замене старых приборов новыми, продавец по закону обязан забрать старое устройство для утилизации бесплатно.



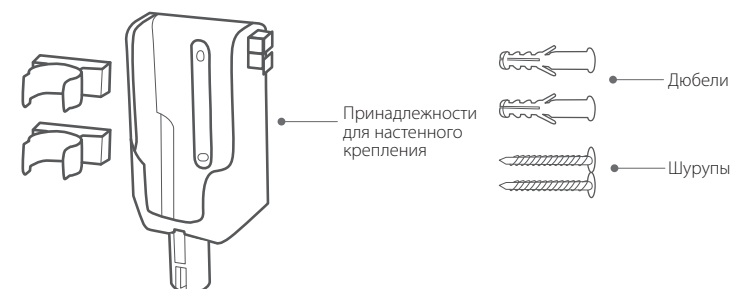
### Декларация о соответствии

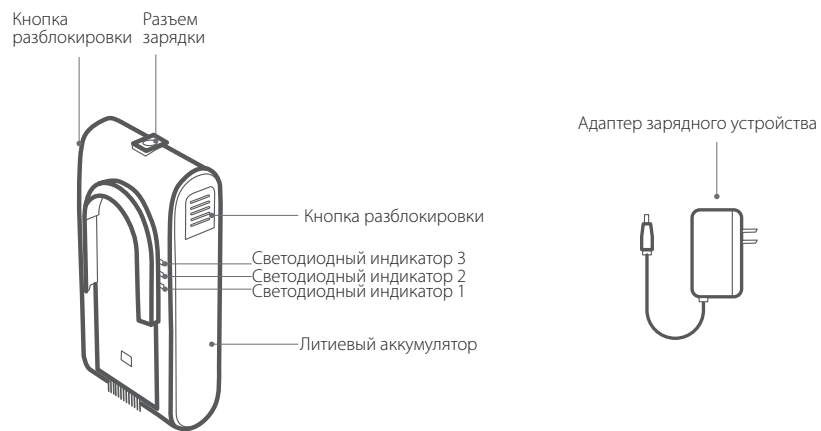
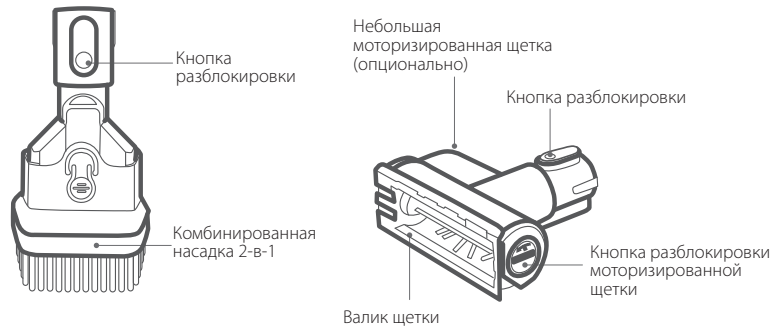
Настоящим Anker Innovations Limited заявляет, что продукт типа T2501 соответствует требованиям директив 2014/35/EU и 2014/30/EU.

Полный текст декларации о соответствии образца ЕС доступен при переходе по следующей ссылке:  
<https://www.eufylife.com/>

Anker Innovations Limited  
 Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Гонконг

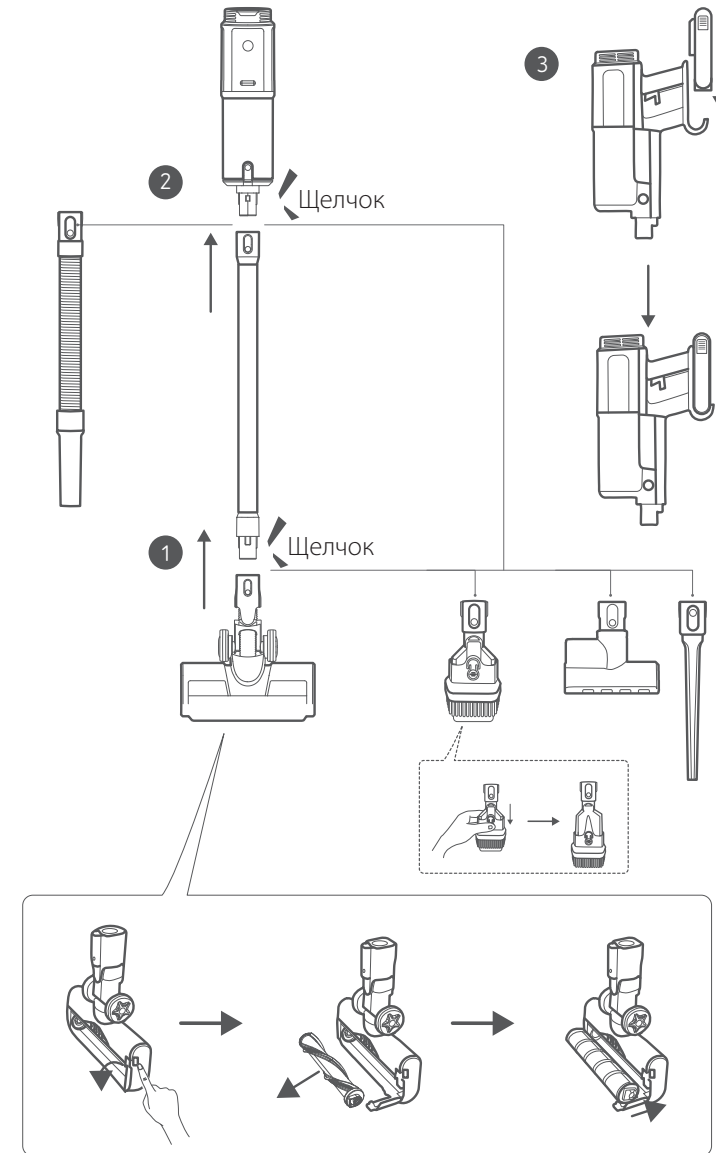
## Общий вид





## Сборка

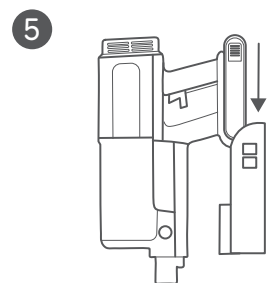
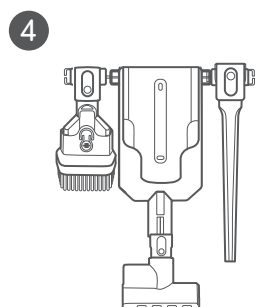
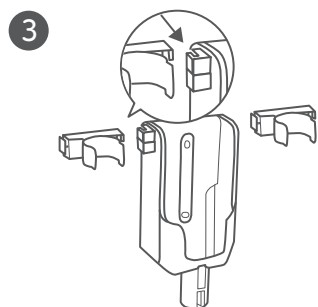
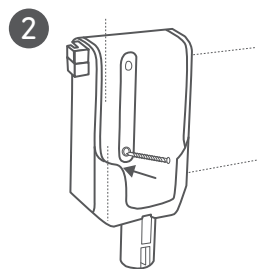
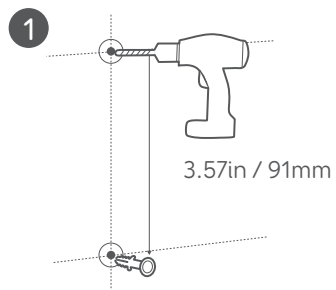
Прикрепите необходимую принадлежность к металлической трубке, как показано на рисунке.



## Крепление на стену



Пылесос не может находиться в вертикальном положении самостоятельно. Убедитесь, что он надежно закреплен.

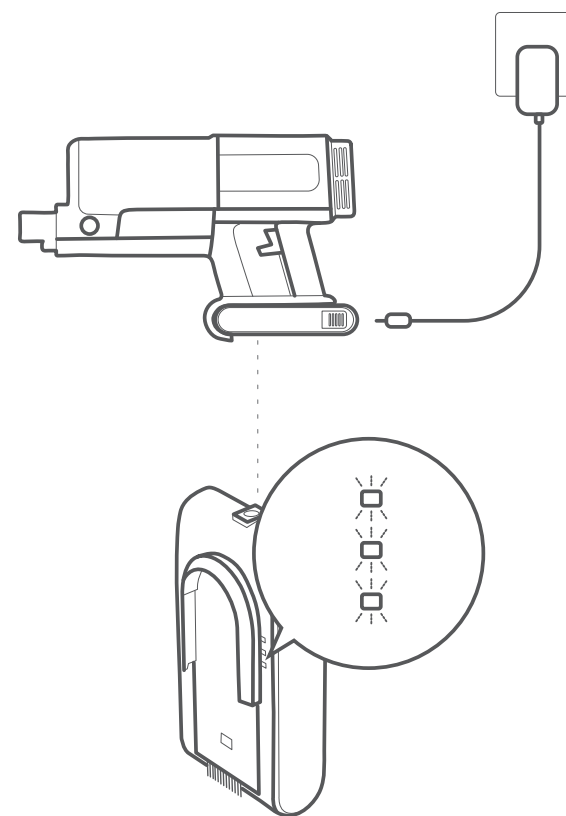


## Зарядка

Питание пылесоса обеспечивается встроенным литий-ионным аккумулятором. Перед первым использованием зарядите аккумулятор в течение как минимум 3,5 часов.



- Нельзя использовать пылесос во время зарядки.
- Пылесос нельзя заряжать при температуре окружающей среды выше 35°C.



## Индикаторы во время зарядки

	Светодиодный индикатор 1: мигает синим		Светодиодный индикатор 2: мигает синим	Зарядка, низкий уровень заряда аккумулятора
	Светодиодные индикаторы 1 и 2: горят синим		Светодиодный индикатор 3: мигает синим	Зарядка, средний уровень заряда аккумулятора
	Светодиодные индикаторы 1, 2 и 3: горят синим		LED 1 & 2 & 3: мигают синими, затем отключаются через 5 минут	Зарядка, почти полный уровень заряда аккумулятора
	Светодиодные индикаторы 1, 2 и 3: горят синим		Светодиодный индикатор 1: горит синим	Полностью заряжены

## Индикаторы во время уборки

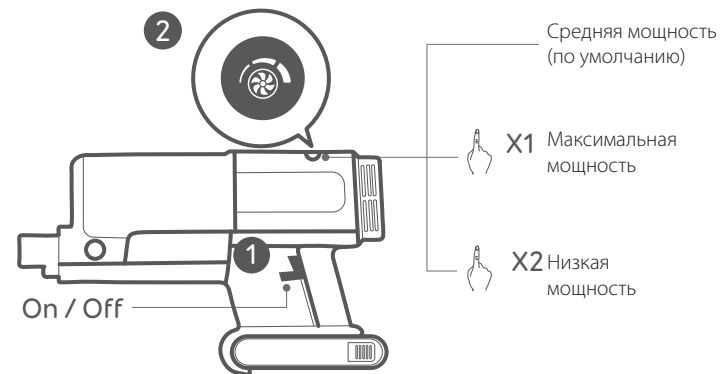
	Светодиодные индикаторы 1, 2 и 3: горят синим		Светодиодный индикатор 1: горит синим	Высокий уровень заряда аккумулятора
	Светодиодные индикаторы 1 и 2: горят синим		Светодиодный индикатор 1: мигает синим 8 раз, затем отключается	Средний уровень заряда аккумулятора
	Светодиодные индикаторы 1 и 2: горят синим		Светодиодный индикатор 1: мигает синим 8 раз, затем отключается	Аккумулятор разряжен и его необходимо зарядить

## Индикаторы при возникновении проблем

	Светодиодный индикатор 1: медленно мигает красным 8 раз, затем отключается	Перегрев
	Светодиодный индикатор 1: медленно мигает красным 12 раз, затем отключается	Неисправность аккумулятора
	Светодиодный индикатор 1: быстро мигает красным 8 раз, затем отключается	Неисправность мотора

## Эксплуатация

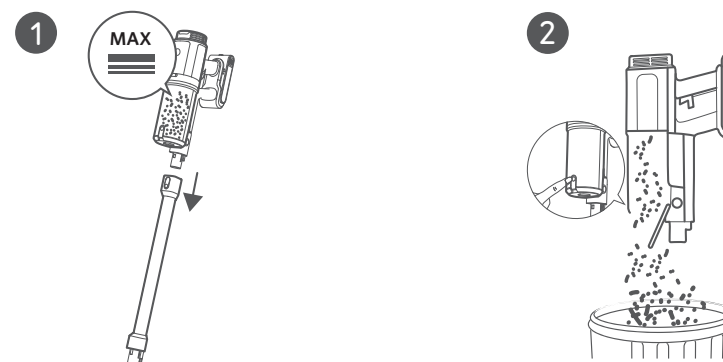
- Перед использованием убедитесь, что
- что аккумулятор полностью заряжен.
  - чаша пылесборника и фильтры очищены, высушены и закреплены на своих местах.



- Не используйте это устройство для уборки воды.

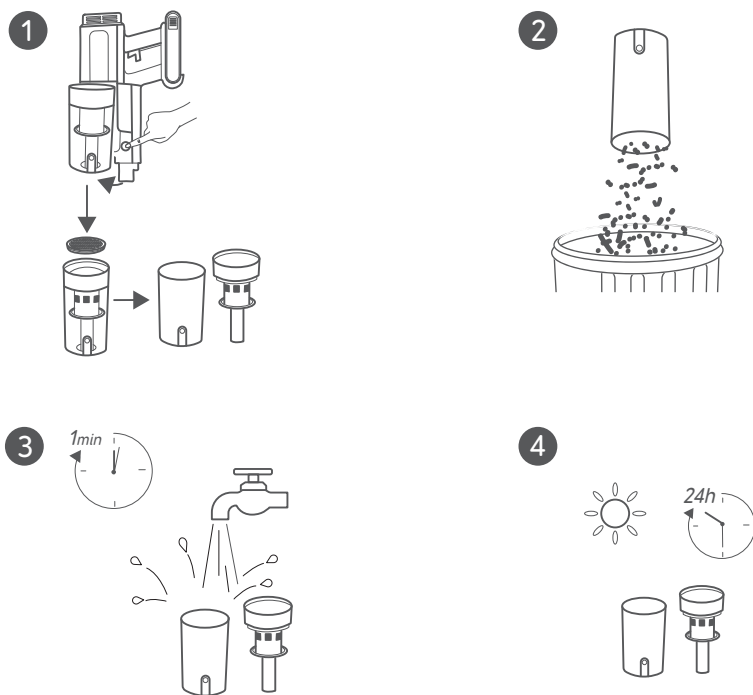
## Обслуживание

## Опустошение пылесборника



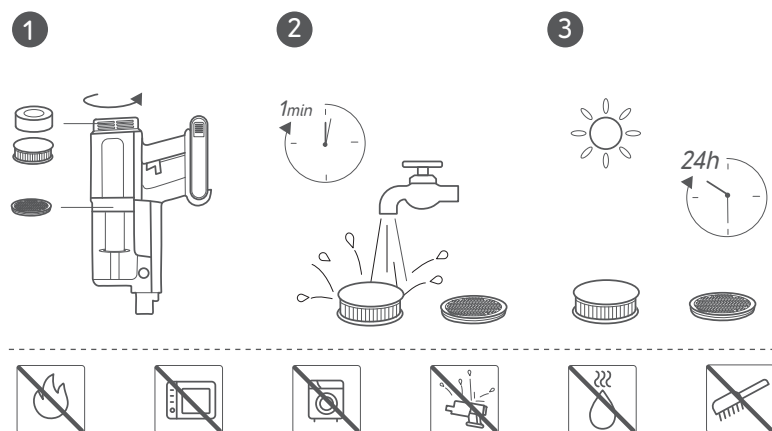


## Очистка пылесборника



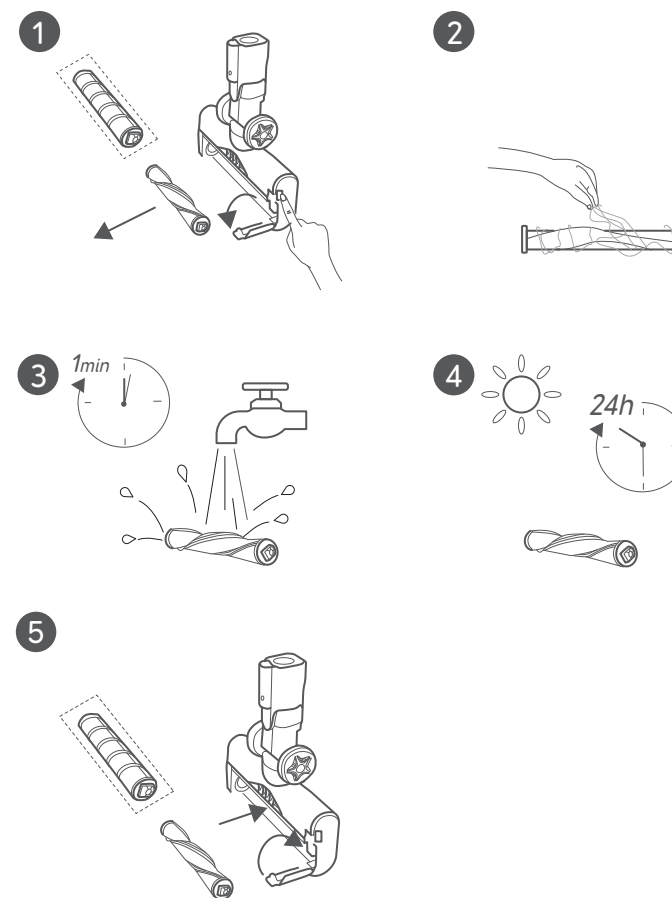
## Очистка фильтров

Промывайте фильтры холодной водой как минимум раз в месяц. Перед установкой на место убедитесь, что фильтры полностью просушены.

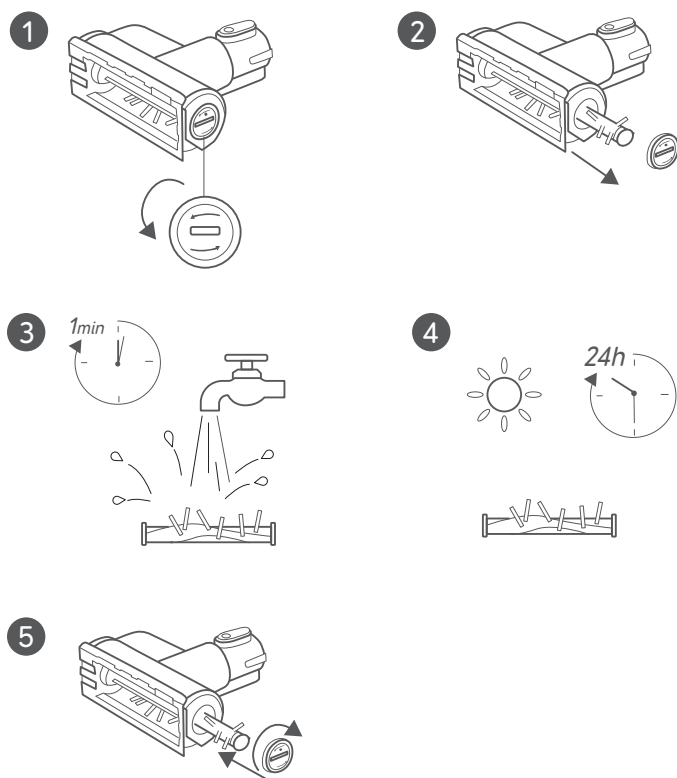


Элемент робота-пылесоса HomeVac	Периодичность очистки	Периодичность замены
Пылесборник	После каждого использования	-
Фильтр	Раз в неделю (Дважды в неделю, если у вас есть домашнее животное)	Каждые 6 месяцев или после каждых 50 циклов уборки

## Очистка вращающихся щеток



## Очистка небольшой моторизированной щетки



## Технические характеристики

Модель	T2501
Входной ток зарядки	30V  0.8A
Номинальная мощность	350 Вт
Время работы	Макс. 40 мин (от одного заряда аккумулятора)
Емкость аккумулятора	2500 мА ч
Характеристики аккумулятора	25,2 В пост. тока, литий-ионный аккумулятор 2500 мА ч 63 Вт ч
Время зарядки	3,5 ч

## Как узнать дату производства по серийному номеру (SN)

Проверьте четыре цифры (от №8 до №11) SN:

№ 8 представляет год выпуска, например

9 = 2019

A = 2020

B = 2021

C = 2022

и т.п.

№ 9 и № 10 представляют конкретную неделю конкретного года, например

01 = первая неделя

02 = вторая неделя

.....

52 = 52-я неделя

и т.п.

№ 11 представляет конкретный день конкретной недели, например

1 = понедельник

2 = вторник

.....

7 = воскресенье

и т.п.

Пример: если SN - ACEGE51924201317, дата производства будет вторник 24-й недели в 2019 году.

## Обслуживание клиентов

Для просмотра ответов на часто задаваемые вопросы и получения дополнительной информации посетите веб-сайт [www.eufylife.com](http://www.eufylife.com).

 **Ограниченная гарантия на 24 месяцев**

 **[support@eufylife.com](mailto:support@eufylife.com)**

 **[www.eufylife.com](http://www.eufylife.com)**



(US) +1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm (PT)

(UK) +44 (0) 1604 936200 Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)

(DE) +49 (0) 69 9579 7960 Mo-Fr 6:00 - 11:00

(中国) +86 400 0550 036 周一至周五 9:00 - 17:30

(日本) +81 03 4455 7823 月-金 9:00 - 17:00

 @EufyOfficial  @EufyOfficial  @EufyOfficial  @EufyOfficial

Изготовитель: Anker Innovations Limited.

Адрес: Офис 1318-19, 13F Голивуд Плаза, 610 Натан Роуд, Монгкок Коулун, Гонконг, Китай.

Гарантия: 1 месяц.

Срок службы: 2 года.

Завод изготовителя: Anker Innovations Limited.

Адрес завода изготовителя: Офис 1318-19, 13F Голивуд Плаза, 610 Натан Роуд, Монгкок Коулун, Гонконг, Китай.

Импортер: «Регион Ритейл».

Адрес: Москва, 142784, поселок Московский, Киевское шоссе, 22-й километр, домовладение 4, строение 1, этаж 6, блок А.

Инструкцию по эксплуатации смотрите на сайте: [WWW.ANKER.COM.RU](http://WWW.ANKER.COM.RU)

Страна изготовления: Китай. Made in China.

Товар соответствует требованиям ТР ТС 020/2011

Уполномоченная организация: «Регион Ритейл». Адрес: Москва, 142784, поселок Московский, Киевское шоссе, 22-й километр, домовладение 4, строение 1, этаж 6, блок А.

